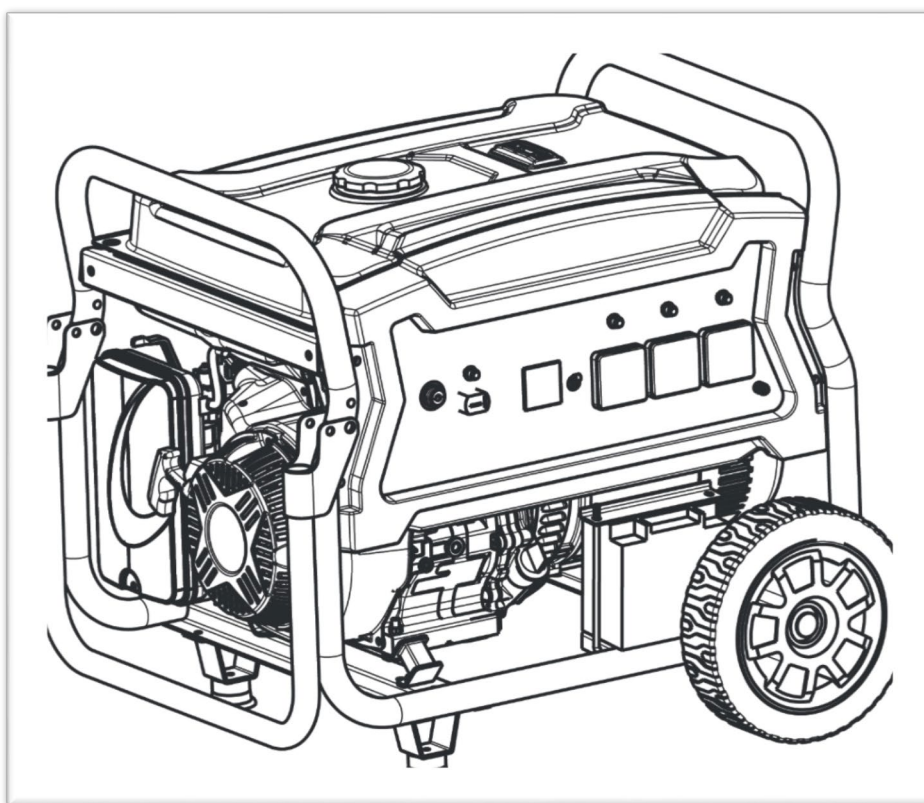


Wolfson®

Super Power



WFS4650
WFS9250
WFS11050

MANUAL DE UTILIZARE GENERATOARE

WOLFSON IMPERIO

CE



Cititi manualul de instructiuni inainte de utilizare



INTRODUCERE

Vă mulțumim că ați cumpărat generator. Acest produs este un generator casnic care produce energie electrică cu ajutorul unui motor care conduce un alternator și este utilizat în situații în care furnizarea de energie electrică este întreruptă sau ca sursă principală de alimentare cu energie electrică în care energia electrică nu este disponibilă.

CITITI INSTRUCȚIUNILE

Dacă nu înțelegeți nicio parte a acestui manual, vă rugăm să contactați RIVIERA BIKE SRL pentru orice problemă de pornire, operare și întreținere. Este recomandat să citiți acest manual pentru a înțelege toate cerințele și etapele de operare ale acestui generator înainte de a-l utiliza. Păstrați acest manual în bune condiții pentru referință în caz de urgență în viitor. Dacă împrumutați sau vindeți sursa de alimentare a generatorului cu acest manual.

Generatorul poate fi acționat într-un mod sigur, eficient și fiabil numai atunci când este păstrat, acționat și întreținut corespunzător. Înainte de a opera sau de a efectua întreținerea unității generatoare, operatorul TREBUIE SA:

- Cunoaște bine și a respecte cu strictețe legile și reglementările locale.
- Citiți cu atenție manualul și respectați toate avertismentele de siguranță din acest manual și pe generator.
- Instruiți-i pe alții cu privire la utilizarea corectă a acestui generator și asigurați-vă că sunt familiarizați cu toate avertismentele de siguranță din acest manual înainte de utilizare.

Este imposibil ca producătorii să prezică toate situațiile periculoase posibile. Prin urmare, avertismentele din acest manual și etichetele de pe unitatea generatoare pot să nu identifice toate pericolele. Dacă nu sunt prezentate sugestii speciale cu privire la procedurile de operare, procedurile de lucru sau abilitățile de operare, folosiți generator într-o manieră care să garanteze siguranța personală. În plus, asigurați-vă că nicio deteriorare a generatorului nu este cauzată de procedurile de operare, metodele de lucru sau abilitățile de operare.

Informațiile conținute aici se bazează pe mașina produsă în momentul publicării.

Producatorul își rezervă dreptul de a schimba părțile descrise în text fără o notificare prealabilă.

Vă rugăm să citiți cu atenție TOATE avertismentele de siguranță din instrucțiuni și pe etichetele unității generatoarelor,  cu simbolul în față. Detaliile sunt afișate după cum urmează:

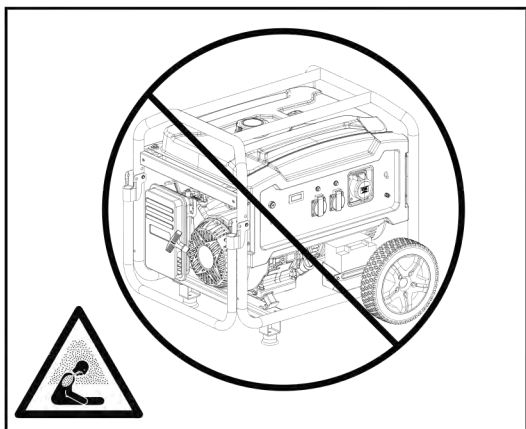


Pericol: Va puteți provoca vătămări grave dacă nu respectați aceste etichete de avertizare.

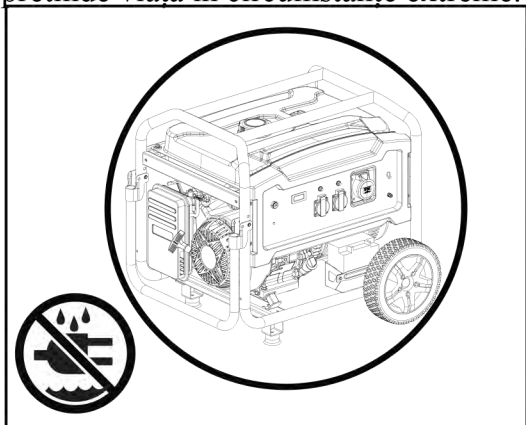


Avertisment: Puteți suferi vătămări grave dacă ignorați aceste etichete

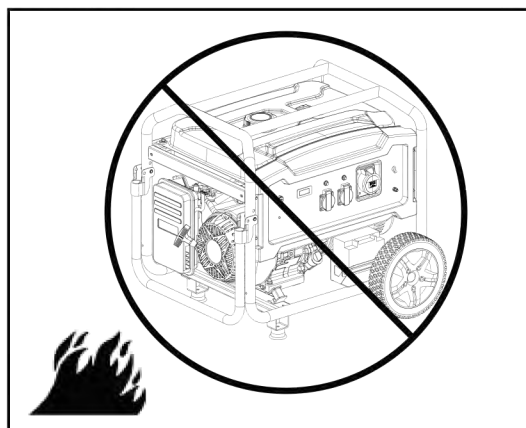
MASURI DE SIGURANTA



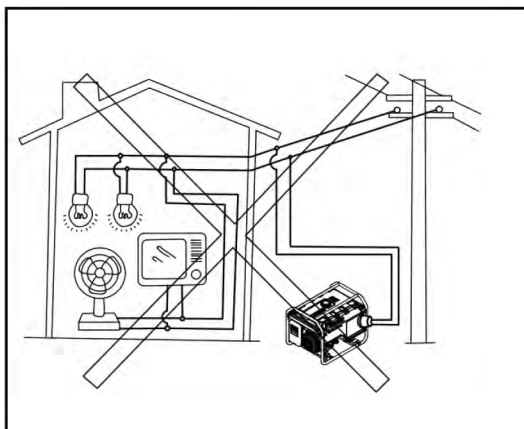
 **Pericol:** Utilizați doar în aer liber, gazul de evacuare eliberat din echipament conține monoxid de carbon (CO), care nu poate fi văzut sau mirosit. Inhalarea excesivă de CO poate provoca o pierdere a cunoștinței și poate pretinde viață în circumstanțe extreme.



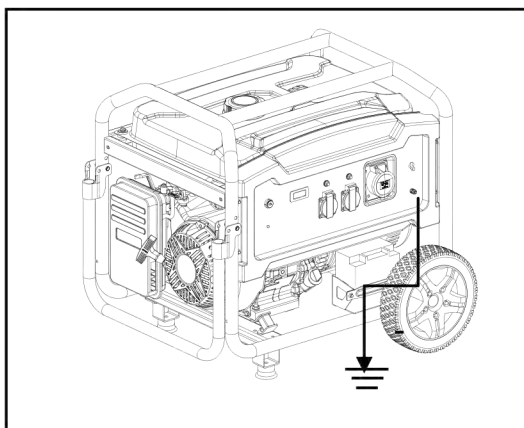
 **Pericol:** Nu folosiți acest generator dacă este expus la ploaie sau dacă este umed și păstrați-l într-o zonă închisă atunci când nu este folosit.



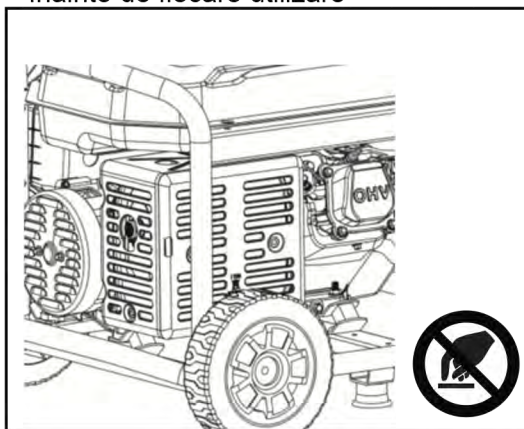
 **Avertisment:** mențineți generatorul curat, îndepărtați orice scurgeri de benzină sau ulei de pe sau din jurul generatorului



 **Nu conectați generatorul cu sursa de alimentare, folosiți-l singur.**



 **Avertisment:** împământarea corectă a generatorului și verificarea legării la pământ este în vigoare înainte de fiecare utilizare



 **Avertisment:** NU atingeți suprafața FIERBINTE, puteți fi rănit sau suferi arsuri.

REGULI DE SIGURANTA

Simboluri de siguranta



AVERTISMENT:

Indică o situație potențial periculoasă care ar putea duce la vătămarea gravă sau la deces.



ATENȚIE:

Indică o situație potențial periculoasă care ar putea duce la deteriorarea echipamentului sau a bunurilor.



Vătămare sau deteriorare



Cititi manualul inainte de utilizare



Purtati casti de protectie



Gaze toxice



Risc de incendiu



Risc de explozie



Risc de socuri electrice



Suprafata fierbinte



Pericol la ridicare

Instructiuni de siguranta

Producătorul nu poate anticipa orice situație periculoasă posibilă pe care o poate întâlni utilizatorul. Prin urmare, avertismentele din acest manual, pe etichete și pe decalurile aplicate nu sunt atotcuprinzătoare. Pentru a evita accidentele, utilizatorul trebuie să înțeleagă și să urmeze toate instrucțiunile manuale și să utilizeze bunul simț.



Avertizare

Citiți și înțelegeți acest manual în întregime înainte de operare. Utilizarea necorespunzătoare a acestui generator poate duce la vătămări grave sau la deces.



Avertizare:

Substanțele eliminate sunt toxice, și pot cauza cancer. Pentru

- Spălați întotdeauna mâinile după ce ati folosit generatorul

Reguli de siguranță



AVERTISMENT:



Gazele de eșapament sunt otrăvitoare; nu utilizați într-o zonă neventilată

- Folosirea unui generator în interior vă poate ucide în câteva minute!
- Gazul monoxid de carbon este un gaz otrăvitor, inodor, care poate provoca dureri de cap, confuzie, oboseală, greață, leșin, boală, convulsii sau moarte. Dacă începeți să prezentați oricare dintre aceste simptome, mergeți IMEDIAT la aer curat și solicitați asistență medicală.
- Nu folosiți niciodată în interior, într-o zonă acoperită sau într-un spațiu limitat, chiar dacă ușile și ferestrele sunt deschise.
- Instalați o alarmă cu monoxid de carbon acționată cu baterii în apropierea dormitoarelor.
- Nu lăsați evacuarea din acest aparat să intre într-o zonă restrânsă prin ferestre, uși, orificii de aerisire sau alte deschideri.
- Când lucrați în zone în care vaporii ar putea fi inhalați, folosiți o mască respiratorie conform tuturor instrucțiunilor sale.



AVERTISMENT:



Pentru a reduce vătămrile grave, EVITAȚI să ridicați de unul singur generatorul.



AVERTISMENT

Nu depășiți niciodată capacitatea /puterea generatorului . Acest lucru ar putea deteriora generatorul și / sau dispozitivele electrice conectate.

- Verificați tensiunea de funcționare și frecvența tuturor dispozitivelor electrice înainte de a le conecta la generator.



AVERTISMENT:

Nu porniți niciodată sau opriți motorul cu dispozitive electrice conectate la prize. În caz contrar va duce la deteriorarea generatorului și / sau a dispozitivelor electrice.

Porniți întotdeauna motorul și lăsați-l să se stabilizeze înainte de a conecta orice dispozitiv electronic. Deconectați toate dispozitivele electronice înainte de a opri motorul.



AVERTISMENT:

Partile mobile se pot prinde de îmbrăcăminte, bijuterii și păr.

- Nu purtați haine sau mănuși libere.
- Îndepărtați bijuteriile sau orice altceva care ar putea fi prins în piese mobile.
- Prindeți-vă sau purtați o protecție pentru de par (părul lung).



AVERTISMENT:



Evita contactul cu suprafețele fierbinți ale generatorului.

Aveți grijă în jurul tobei, a cilindrului și a altor piese ale motorului, deoarece acestea pot fi extrem de fierbinți. Permiteți răcirea componentelor fierbinți înainte de a atinge.



AVERTISMENT

Precauțiile care trebuie respectate de către utilizator în cazul re-aprovizionării prin instalarea setului de ventilatoare, în funcție de măsurile de protecție existente în această instalație și reglementările aplicabile

Reguli de siguranță



ATENȚIE:



Acest generator produce o tensiune foarte mare, care ar putea duce la arsuri sau electrocutare provocând vătămări grave sau moarte.

Nu manipulați niciodată generatorul, dispozitivele electronice sau orice fir în timp ce stați în apă, în timp ce desculți sau când mâinile sau picioarele sunt ude.

- Păstrați întotdeauna generatorul la loc uscat. Nu folosiți niciodată generatorul în ploaie sau în condiții umede.
- Nu conectați niciodată dispozitivele electronice la un generator care are fire de uzură, uzate sau goale. Nu atingeți niciodată firele goale și nu luați contact cu recipientele.
- Nu permiteți niciodată unui copil sau unei persoane necalificate să opereze generatorul. Păstrați copiii la minimum 10 metri distanță de generator.
- Dacă conectați generatorul la sistemul electric al unei clădiri pentru o putere de așteptare, trebuie să chemați un electrician calificat pentru a instala un comutator de transfer. Neizolarea generatorului de rețeaua electrică poate duce la vătămări grave sau la decesul lucrătorilor.
- Când utilizați linii de extensie sau rețele de distribuție mobilă, lungimea totală a liniilor pentru o secțiune transversală de 1,5 mm² nu trebuie să depășească 60 m; pentru o secțiune transversală de 2,5 mm², aceasta nu trebuie să depășească 100 m.
- Grupul generator nu trebuie conectat la alte surse de alimentare decât cu accesorii recomandate de producător sau de alte generatoare cu același model.
- Salvați aceste instrucțiuni. Consultați-le frecvent și folosiți-le pentru a instrui pe alții care pot utiliza acest produs. Dacă împrumutați cuiva acest produs, împrumutați și aceste instrucțiuni.



ATENȚIE:



Generatorul trebuie să fie împământat corespunzător pentru a preveni electrocutarea.

- Funcționați generatorul NUMAI pe o suprafață plană.
- Conectați întotdeauna piulița și borna de masă de pe cadru la o sursă de împământare adecvată.



ATENȚIE:

Folosit acest aparat doar în scopurile pentru care a fost creat

Nu ocoliți niciun dispozitiv de siguranță. Piese mobile sunt acoperite cu apărători. Asigurați-vă că toate protecțiile sunt pe loc.

- Nu transportați niciodată și nu faceți ajustări la această unitate în timpul funcționării.
- Nu introduceți niciodată obiecte prin fante de răcire.



ATENȚIE:

Nu folosiți aparatul dacă ați constatat că lipsesc piese. Mergeți cu produsul la un service autorizat

- Tratarea necorespunzătoare a generatorului poate deteriora unitatea și poate scurta durata de viață.
- Reparați întotdeauna acest aparat conform specificațiilor din acest manual. Dacă aveți întrebări, contactați dealerul sau consultați un centru de service calificat.
- Opriti generatorul dacă nu există energie electrică, unitatea vibrează excesiv, începe să scoată fum, să scoată scântee sau să emită flăcări.



ATENȚIE:

Combustibilul este foarte ușor inflamabil. Nu alimentați în timpul funcționării. Nu fumați în zona generatorului. Nu imprastiați lichide.



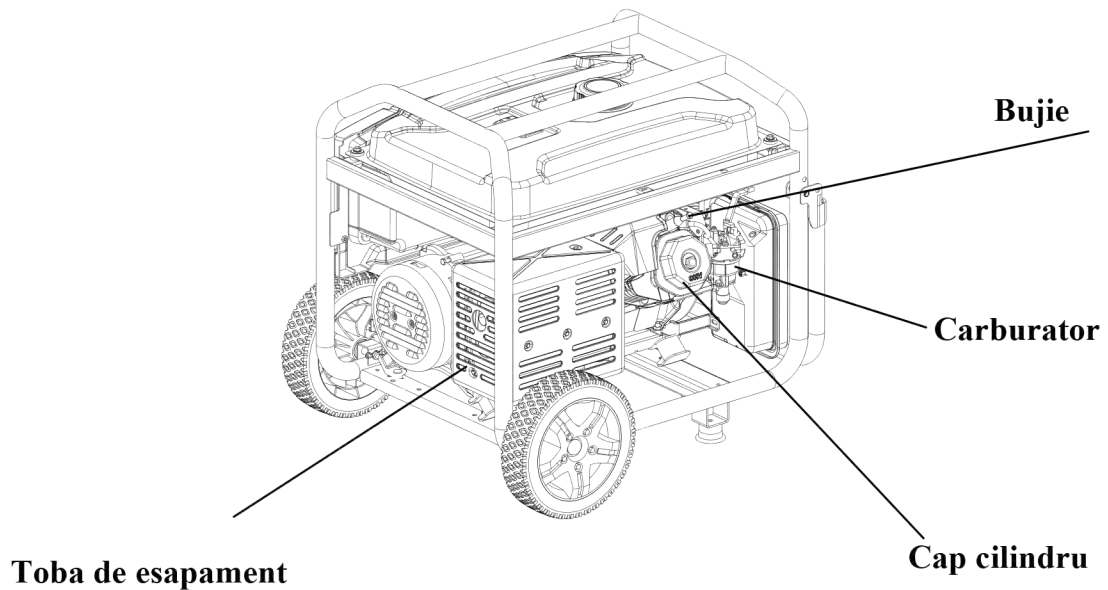
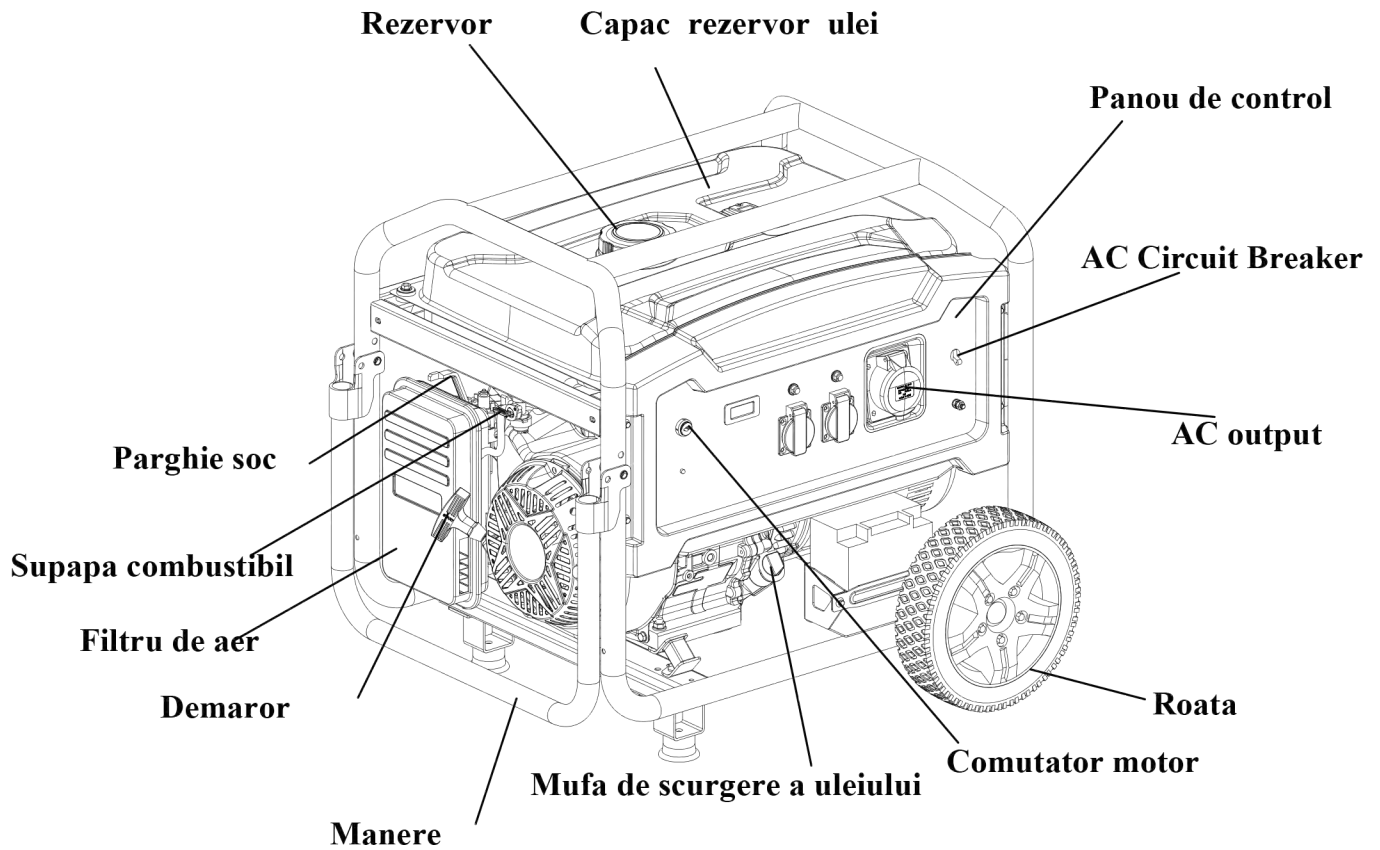
ATENȚIE:

Utilizatorul este conform cu reglementările privind siguranța electrică aplicabile locului în care sunt utilizate seturile generatoare.

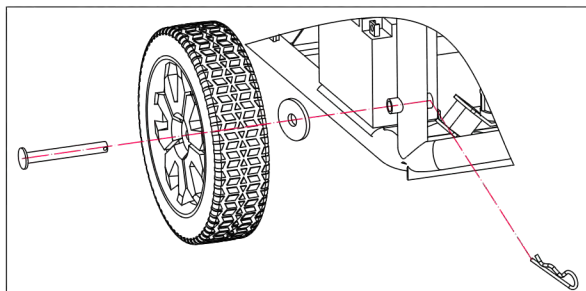
SPECIFICATII

Model	DG4650E	DG5950E	DG9250E	DG11050E
AC Output	12A	17.5A	26A	30A
Frequency	50Hz			
Voltage	230V			
Factor de putere	1.0			
Putere nominala	2800W	4000W	6000W	7000W/7500W
Putere maxima	3000W	4300W	6500W	7500W/7900W
Rezervor combustibil	15L	20L	25L	
Motor				
Tip	4 Stroke / Air Cooling / Single Cylinder / OHV/ Horizontal Shaft			
Capacitate rezervor ulei	0.6L	0.7L	1.1L	
Pornire	Recul / Motor electric			
Displacement	212cc	274cc	420cc	457cc

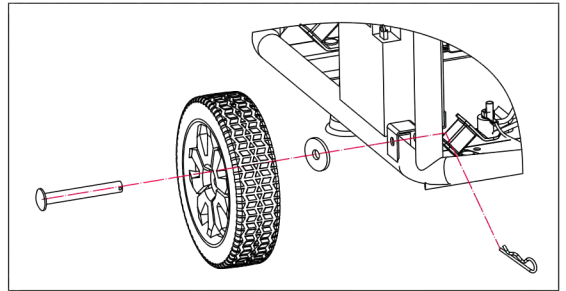
PARTI COMPONENTE



Model: DG9250E DG11050E



Model: DG4650E DG5950E



CUNOȘTE-ȚI GENERATORUL

Utilizarea în siguranță a acestui generator necesită o înțelegere a informațiilor furnizate în manualul acestui operator, precum și o cunoaștere a proiectului pe care îl încercați. Înainte de utilizarea acestui generator, familiarizați-vă cu toate caracteristicile de funcționare și regulile de siguranță.

CIRCUIT AC

Înterupătoarele sunt prevăzute pentru a proteja generatorul împotriva suprasarcinilor electrice. Înterupătorul poate fi resetat apăsând butonul de resetare a înteruptorului.

FILTRU DE AER

Filtrul de aer ajută la limitarea cantității de murdărie și praf atrase în unitate în timpul funcționării.

PARGHIE SOC

Maneta de soc este utilizată la pornirea motorului.

REZERVOR DE COMBUSTIBIL

Rezervorul de combustibil are o capacitate de 15 litri / 25 litri

VALVA DE COMBUSTIBIL

Debitul de combustibil de la rezervorul de combustibil este pornit și oprit cu ajutorul valvei de combustibil. Opriți combustibilul după utilizare.

IMPAMANTARE

Terminalul la sol este utilizat pentru a ajuta împământare corectă a generatorului pentru a ajuta la protejarea împotriva șocurilor electrice. Consulta un electrician local calificat pentru cerințe de împământare în zona dvs.

SENZOR ULEI

Senzorul de ulei scăzut determină oprirea motorului dacă nivelul de ulei din carter este insuficient.

CAPAC DE ULEI

Îndepărtați capacul de umplere a uleiului pentru a verifica și adăugați uleiul în generator atunci când este necesar.

SCHIMBAREA ULEIULUI

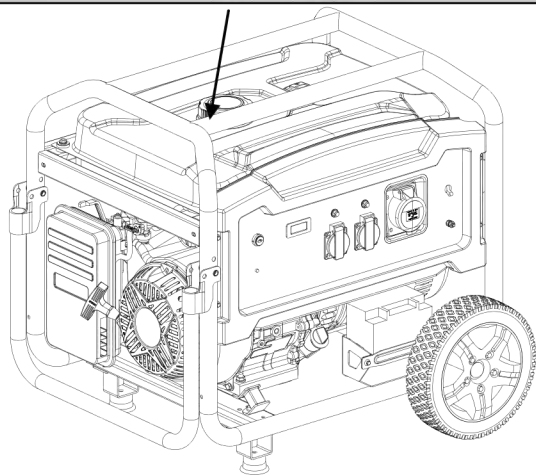
Când schimbați uleiul de motor, deșurubați și îndepărtați dopul de evacuare a uleiului pentru a permite scurgerea uleiului vechi de motor.

DEMAROR

Demarorul este folosit pentru a porni motorul generatorului manual.

Ghid de utilizare

Etapele operaționale sunt lipite deasupra rezervorului de combustibil,, vă rugăm să folosiți conform instrucțiunilor

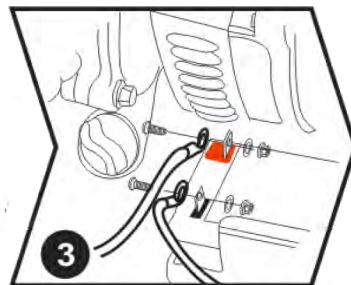
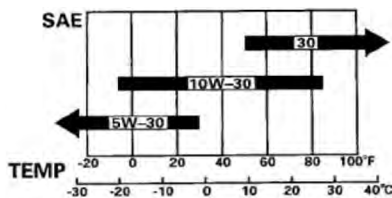
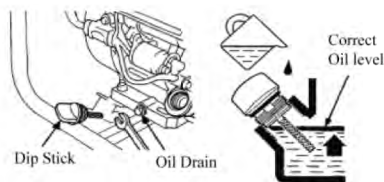


Impământarea

Schimbați mașina în aer liber, utilizați cablul de conectare al bornei de împământare la masă. Un capăt al firului este apăsător sub piulița fluture de pe unitate, înșurubați-l strâns, iar celălalt capăt este conectat cu tija metalică introdusă în pământ.

Înainte de utilizare

Adăugați ulei de motor



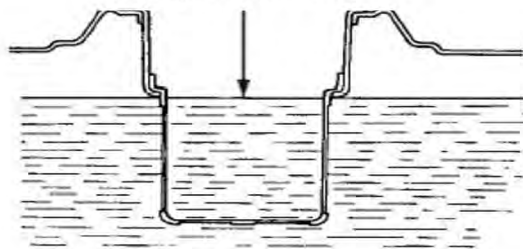
Deșurubați dopul pentru ulei, adăugați ulei de motor SAE10W / 30 (cerințele de ulei pot varia dacă funcționează la temperaturi extreme, consultați deasupra tabelului). Umpleți uleiul până la semn (indicat ca "Nivelul corect al uleiului" vedeți mai sus).

Dacă este vărsat ulei, ștergeți mașina pentru a evita pericolul de incendiu și la sol pentru a evita alunecarea.

Umpleți cu ulei



Nu depășiți acest nivel



Deschideți capacul de umplere a combustibilului și completați cu o benzină fără etanol 91 octan (poate fi folosit și 95 și 98 octan). Poziția nivelului de combustibil va fi afișată pe indicatorul opus capacului combustibilului. La umplerea rezervorului, poziția maximă a combustibilului nu trebuie să depășească filtrul interior al rezervorului de combustibil, așa cum este indicat mai sus.

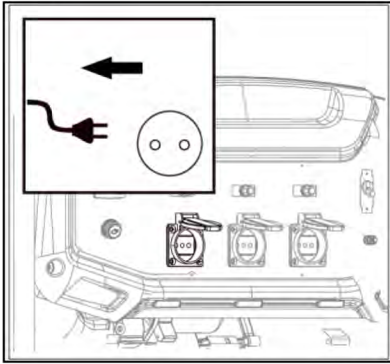
Avertisment: țineți departe de orice posibilă sursă de aprindere în timpul alimentării; nu umpleți rezervorul de combustibil în timp ce generatorul este în funcțiune.

Conectați bateria electrică (numai pentru pornire electrică)

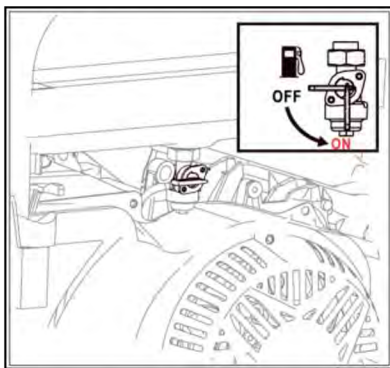
Conectați bateria; roșu pentru terminalul pozitiv și verde pentru terminalul negativ și asigurați-vă că strângeți piulițele. Acordați atenție și evitați contactul între terminalul pozitiv și negativ pentru a elimina șansele de scurtcircuit. Asigurați-vă că așezați capacele de protecție din cauciuc peste borne.

Porniti motorul

1. Deconectați totii utilizatorii de la generator.

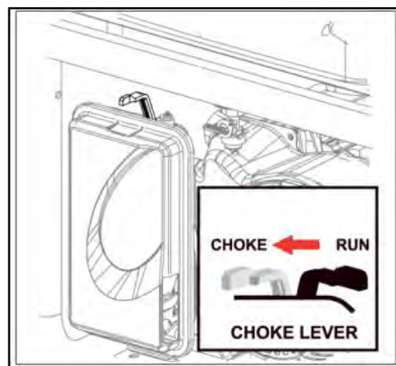


2. Rotiți supapa de combustibil în poziția ON.



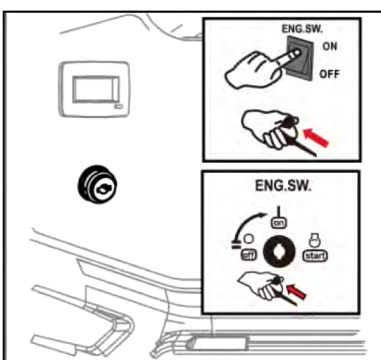
3. Mutați maneta în poziția parghie soc.

NOTĂ: Dacă motorul a funcționat și este repornit lăsați pârghia soc în poziția **RUN** - "PORNIT".

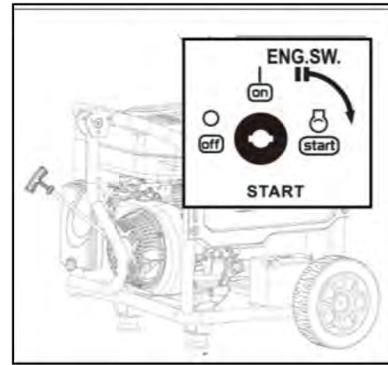


4. Porniți comutatorul de pe panoul de control pe ON.

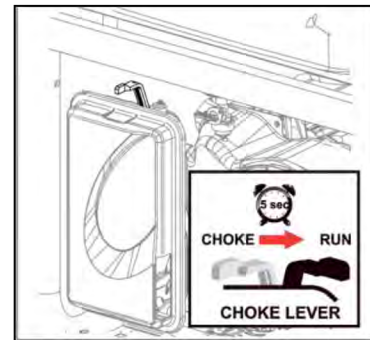
a. Unitatea generatoare are pornire electrică.



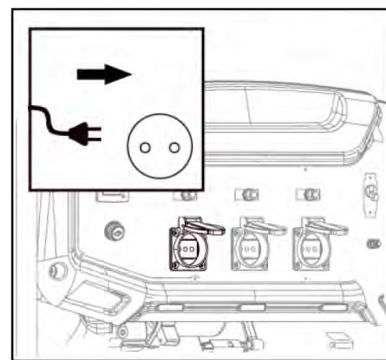
și poate fi pornită prin întoarcerea comutatorului în poziția START. Pentru a prelungi durata de viață a bateriei, nu întoarceți comutatorul mai mult de 3 secunde, iar intervalul dintre două încercări ar trebui să fie la cel puțin 10 secunde distanță.



b. Pentru pornirea manuala a generatorului, trageți demarorul până când acesta porneste. **NOTA:** Nu permiteți prinderea să se fixeze înapoi după pornire. Reașezați-l ușor în locul său inițial. Lăsați motorul să funcționeze timp de 10-20 s, apoi puneți parghia soc în poziția **RUN** - "PORNIT".

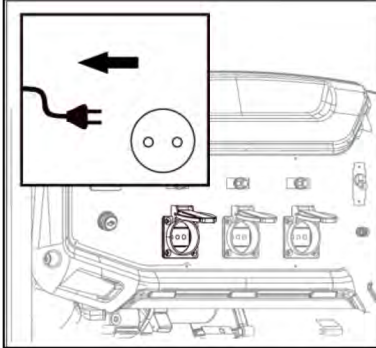


5. Pentru a folosi echipamente electrice, porniți întrerupătorul. Vă rugăm să rețineți că, atunci când utilizați mai multe aparate în același timp, nu adăugați următorul, decât dacă generatorul și alte elemente funcționează normal. Puterea totală a încărcărilor nu trebuie să depășească puterea nominală a unității.

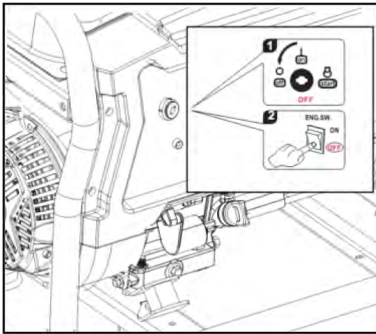


Oprirea motorului

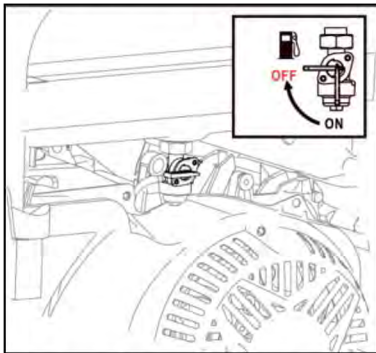
1. Deconectați totii utilizatorii de la generator.



2. Rotiti comutatorul de pornire in pozitia OFF.



3. Rotiți supapa de combustibil în poziția OFF.

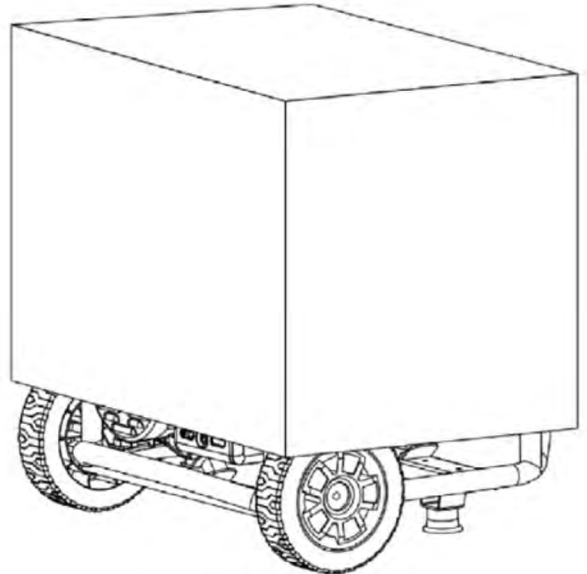


Pentru a opri rapid unitatea în caz de urgență:

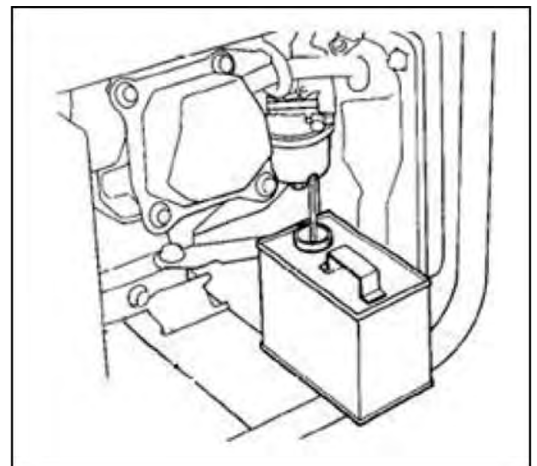
Rotiți întrerupătorul motorului în poziția OFF.

Avertizare:

Temperatura de suprafață a generatorului este încă ridicată după oprire; pentru a evita posibilitatea de arsuri, nu trebuie mișcat sau atins înainte de răcire

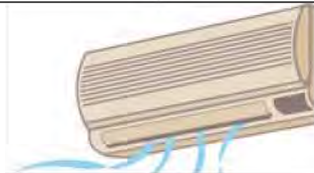


Unitatea trebuie depozitată într-un loc curat și uscat și trebuie protejată de ploaie și temperaturi ridicate. Acoperirea unității este recomandată pentru a evita expunerea excesivă la umiditate și praf.



Dacă generatorul nu este utilizat în mod regulat, îndepărtați combustibilul prin șurubul de scurgere al carburatorului și scurgeți rezervorul de combustibil. Apoi strângeți din nou șurubul de scurgere a uleiului. Dacă se utilizează un stabilizator de calitate, atunci această procedură poate fi ignorată.

GESTIONAREA ENERGIEI

Echipament electric			Putere nominala(W)	Puterea de pornire(W)
Electrocasnice	TV 27"		500	800
	Bec economic		5~50	5~50
	Electric cooker		1000	1000
	Computer		800	800
	DVD		100	100
	Refrigerator		800	1600
	Masina de spalat		300	600
	Ventilator		50	100
	Aer conditionat 2HP		1500	3000
Scule electrice	Aparat electric		2500	5000
	Ciocan rotopercutor		1000	1500
	Pompa de apa		800	1200

Puterea de pornire a anumitor aparate poate fi mai mare decât cea de funcționare. Vă rugăm să citiți etichetele echipamentului electric pentru referință. Puterea totală a încărcărilor nu trebuie să depășească puterea nominală a generatorului.

Intretinere

Întreținerea periodică este cea mai bună garanție a funcționării sigure, economice și fără defecte și poate contribui, de asemenea, la protecția mediului.

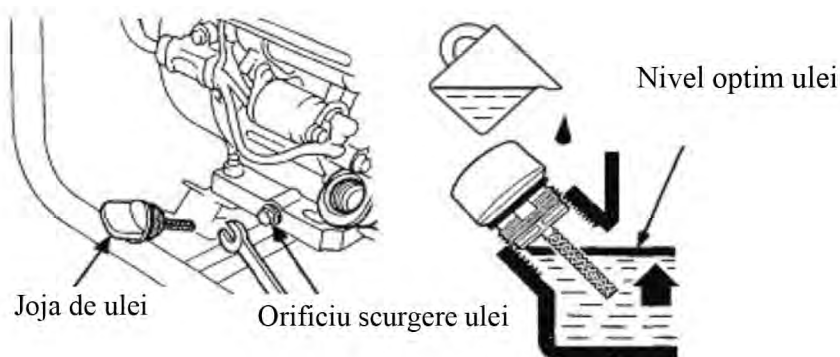
Programul de întreținere este următorul. Vă rugăm să efectuați întreținerea recomandată la orele anterioare sau la timpul utilizat.

Program pentru întreținere regulată		per utilizare	La fiecare 20 de ore sau în prima lună de utilizare inițială (3)	La fiecare 50 de ore sau la fiecare 3 luni (3)	La fiecare 100 de ore sau la fiecare 6 luni (3)	La fiecare 300 de ore sau anual (3)
Ulei de motor	Verificati nivelul de ulei	○				
	Inlocuire		○		○	
Filtru de aer	Verificare	○				
	Curatare			○ (1)		
Filtru combustibil	Curatare				○	
Bujie	Curatare				○	Inlocuire
Golirea supapei	Ajsutare					○ (2)
Cap cilindru	Spalare	La fiecare 300 ore (2)				
Rezervorul de combustibil și filtrul	Spalare	La fiecare 2 ani (2)				
Ulei	Inlocuire	La fiecare 2 ani (2)				

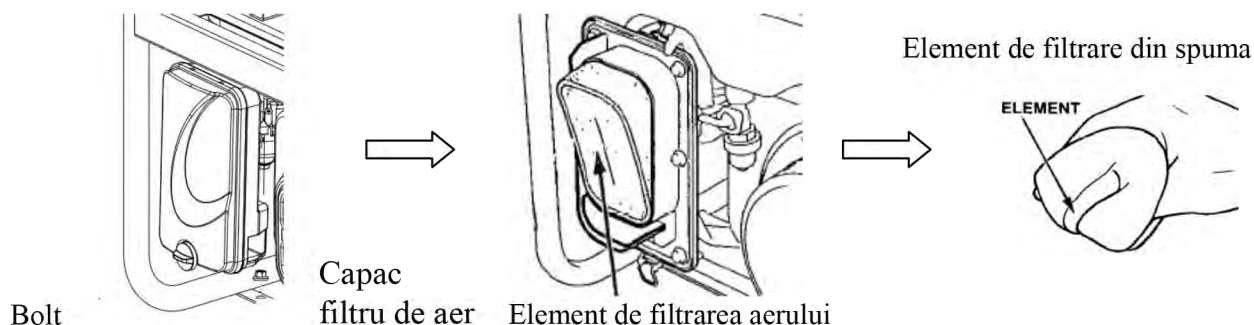
(1) Intreținerea trebuie efectuată mai frecvent dacă unitatea este utilizată în condiții de praf.

(2) Intreținerea trebuie să fie efectuată de un distribuitor autorizat

Schimbul de ulei



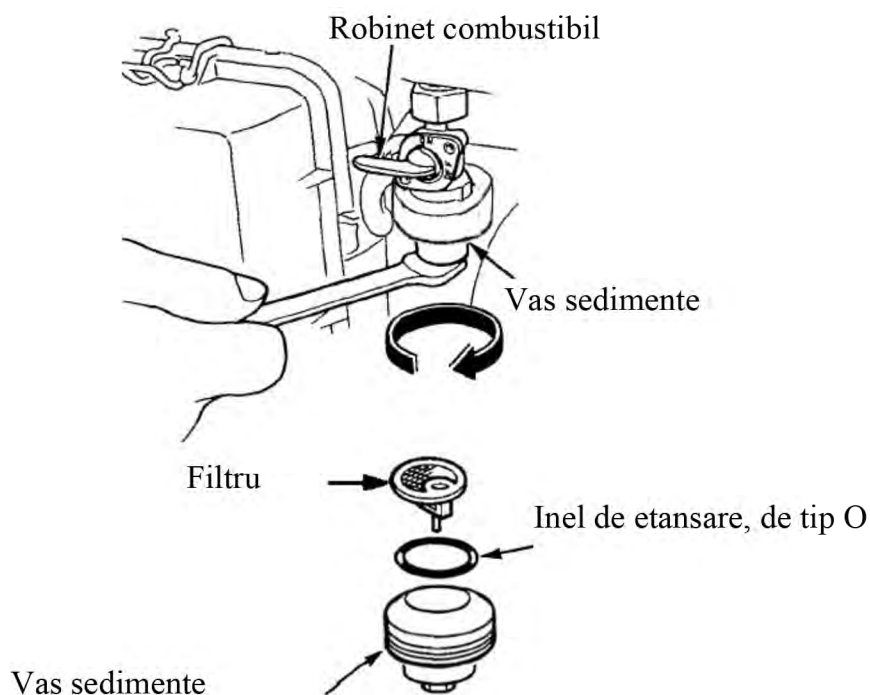
Curatarea filtrului de aer



Filtrul de aer are element din spuma, ce poate fi curatat sau spalat.

1. Deschideți capacul desfacand piulița de blocare și îndepărtați elementul filtrului de aer.
2. Spălați elementul de spumă în detergent lichid și apă, apoi clătiți în apă curată și strângeți-le într-o cârpă curată.
3. Curatați capacul filtrului de ulei de motor, îndepărtați excesul stergand cu o cârpă curată si uscată.
4. Remontați filtrul de aer și capacul filtrului de aer.

Curatarea rezervorului de combustibil

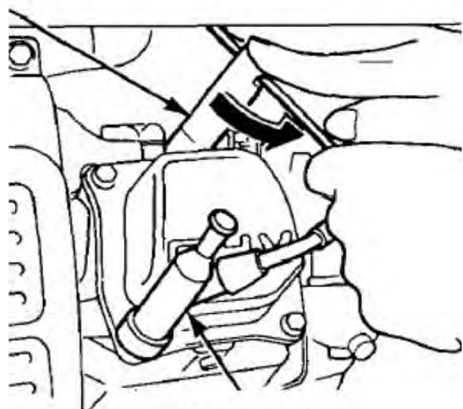


1. Închideți supapa de combustibil și îndepărtați vasul de sediment. Scoateți inelul de etanșare și filtrul de tip O.
2. Curățați vasul de sedimente, inelul de etanșare și filtrul de tip O cu solvent (neinflamabil).
3. Reinstalați inelul de etanșare și filtrul de tip O și strângeți vasul de sediment.
4. Deschideți supapa de combustibil și verificați dacă există scurgeri.

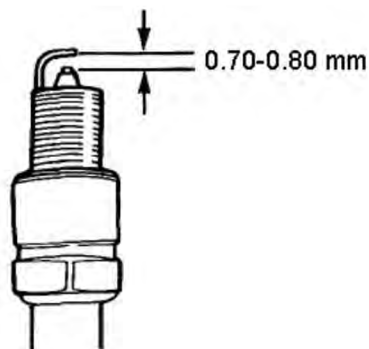
Curățarea bujiei

Modele recomandate de bujie: NGK: BPR6ES. Champion RN7YC.

Cheie pentru bujii



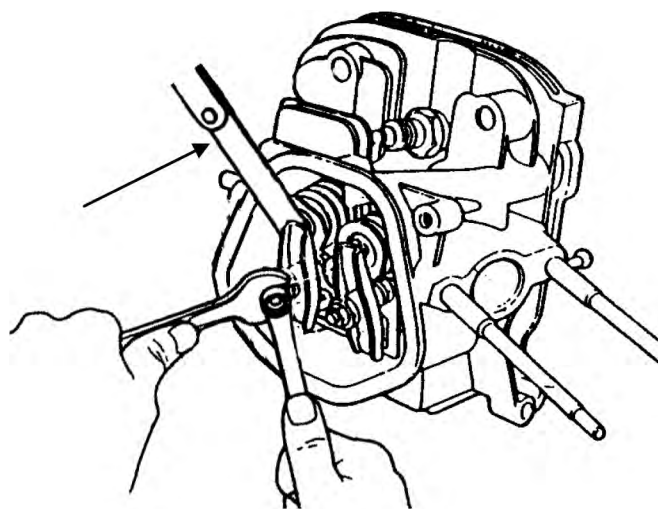
Capac bujie



1. Îndepărtați capacul bujiei.
2. Curățați baza bujiei.
3. Desfaceți bujia cu cheia pentru bujii.
4. Inspectați vizual bujia de eventualele deteriorări. Dacă este deteriorat, înlocuiți unul nou.
5. Măsurați spațiul de bujie cu un manometru. Distanța trebuie menținută între 0,70 și 0,80 mm.
6. Verificați dacă șaiba bujiei este în stare bună.
7. Reinstalați bujia și strângeți-o cu cheia bujiei. Apăsați șaiba bujiei și așezați capacul bujiei.

Golirea supapei (trebuie făcută de o persoană autorizată)

Senzor



Îndepărtați capacul cilindrului și măsurați spațiul de supapă cu manometrul. Distanțele sunt de 0,1 mm pentru supapă de intrare și 0,15 mm pentru supapă de ieșire.

Ghid pentru posibilele erori

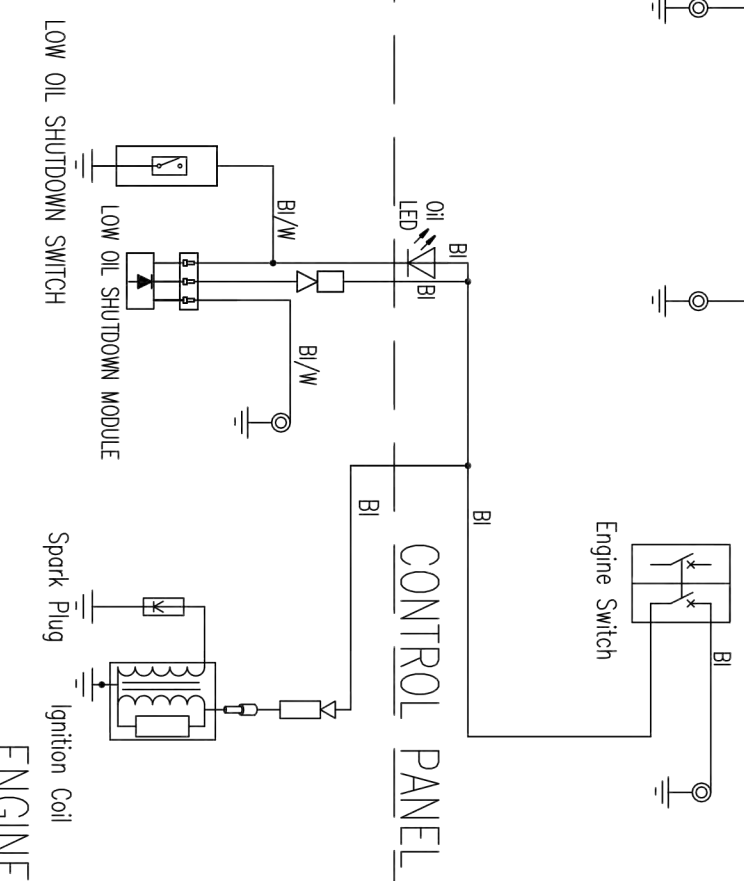
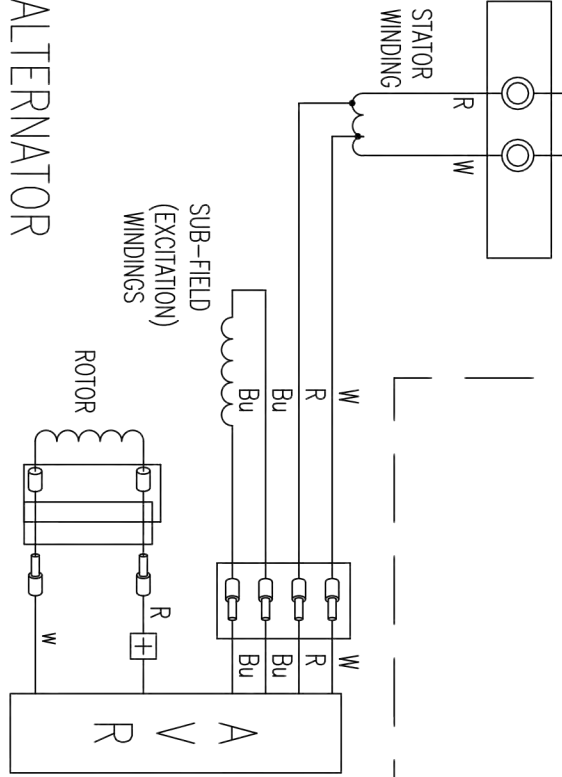
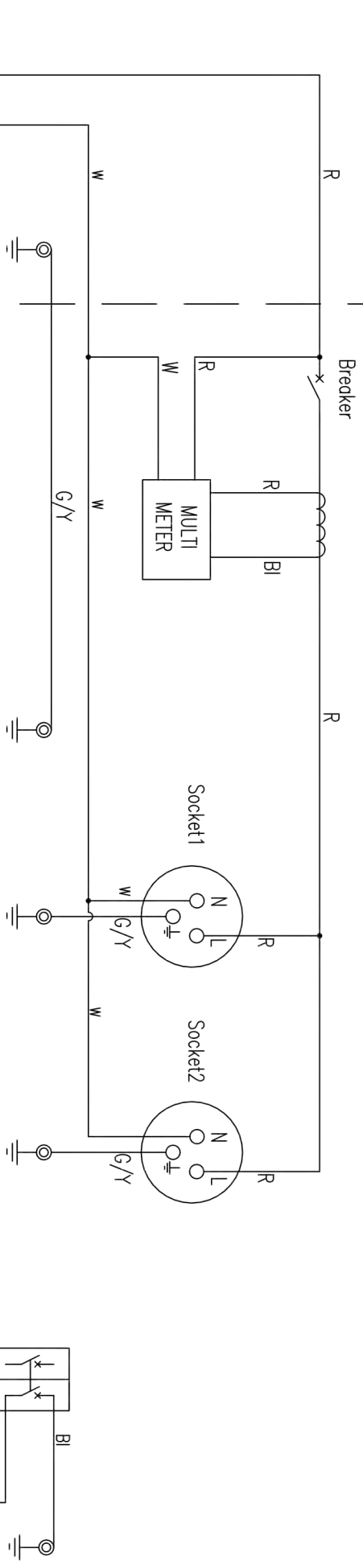
Tip eroare	Cauza	Cum sa actionati
Unitatea nu porneste	fara combustibil	Umpleti rezervorul cu combustibil
	Valva combustibilului nu este deschisa	Rotiti catre ON
	Supapa de combustibil este blocată	Curatati rezervorul (vezi pag. 15)
	Nu există ulei de motor sau nivelul de ulei de motor scazut.	Adaugati ulei
	Comutatorul motorului este oprit	Comutati în pozitia “ON”
	Bujia defecta	Curatati bujia (vezi pag.16)
Nu există curent	Intrerupătorul este în poziția oprit	Rotiți întrerupătorul în poziția „pornit”
	Ștecherul face contact slab	Scoateti stecherul si introduceti-l inca o data.
Unitatea tremura în timpul functionarii	Poziția parghiei soc este incorectă	Deplasați maneta de parghie soc în poziția "ON/deschis" în timpul funcționării
Unitatea emite fum	Temperatura motorului este prea mare, poate supraîncărcat.	Lăsați motorul să funcționeze fără încărcare mai mult de 10 minute..
	Combustibilul este contaminat	Utilizati un combustibil curat
Unitatea emite fum negru	Filtrul de aer este murdar	Clean the filter element of the air filter
	Sarcina este prea mare	Reduceți sarcina până la limita nominală
Unitatea emite fum albastru	Umplerea cu ulei motor este peste limita	Scurgeți uleiul pana la un nivel corect
	Tipul de ulei folosit este gresit	Cautati tipul de ulei potrivit (vezi pag16)
Scade puterea	Bujia se defectează	Curatati si inlocuiti bujia (vezi pag.16)
	Distanța supapelor este în afara reglării	Reglati spatiul supapelor (vezi pag. 16)

Temperatura optima necesară funcționării generatorului:

- Temperatură adecvată: -5 °C ~ 40 °C.
- Umiditate adecvată: sub 95%.
- Altitudine adecvată: sub 1.000 de metri (sarcina de putere trebuie redusă acolo unde generatorul este utilizat la altitudini mai mari de 1000 de metri.)

Unitatea generatoare poate fi încărcată numai la puterea nominală în condițiile de mediu specificate. Dacă condițiile de mediu sunt incompatibile cu standardele de mai sus sau dacă condițiile de răcire ale motorului și ale generatorului sunt slabe; de exemplu, atunci când funcționați în zonele închise, este necesar să se reducă sarcina de putere. De asemenea, este necesar să se reducă sarcina de putere atunci când temperatura, altitudinea sau umiditatea relativă depășesc standardele.

Dacă generatorul nu funcționează corect în condiții optime, vă rugăm să vă prezentați la distribuitorul din apropiere sau la centrul de servicii post-vânzare pentru inspecție.

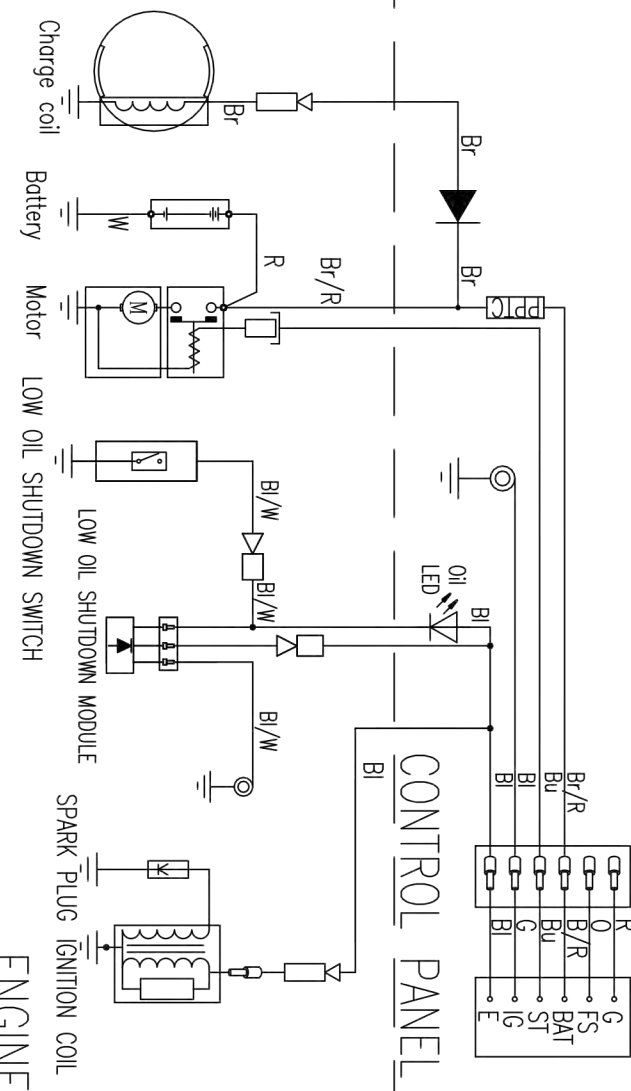
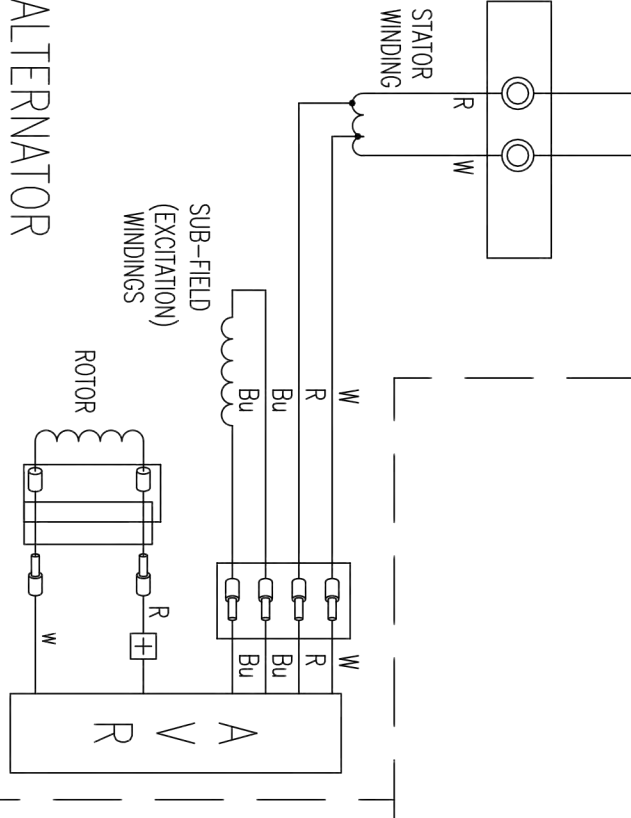
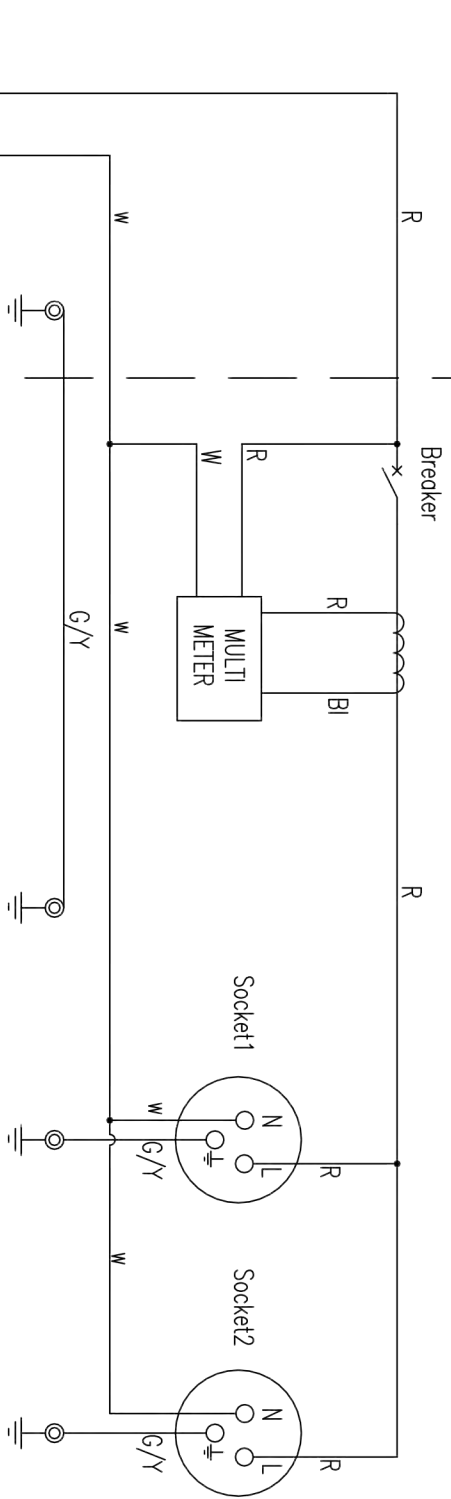


ALTERNATOR

Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
0	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	Bl	Black		
R	Red	W	White		

WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET

ENGINE



ALTERNATOR

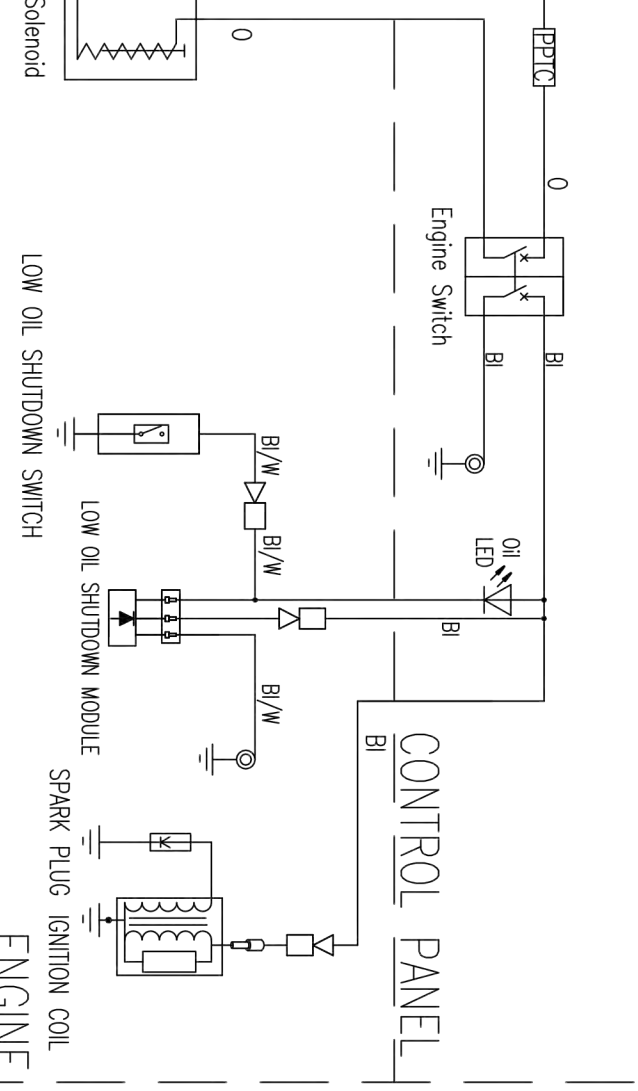
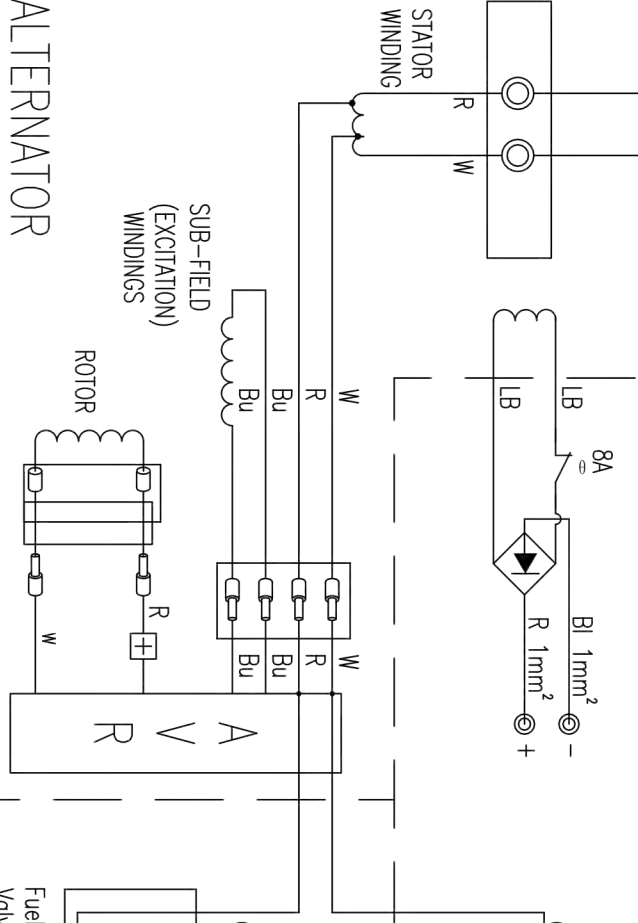
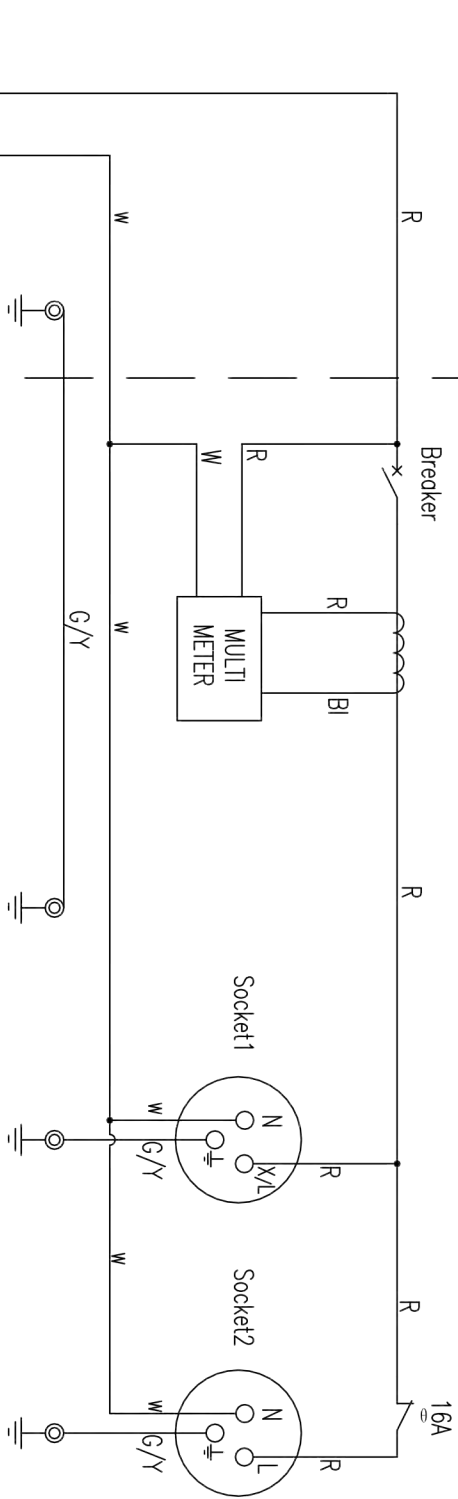
ENGINE

Engine Switch Connecting

Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
0	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	Bl	Black		
R	Red	W	White		

	IG	E	BAT	ST	FS	G
OFF	○	○			○	○
ON						
Start						

WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET



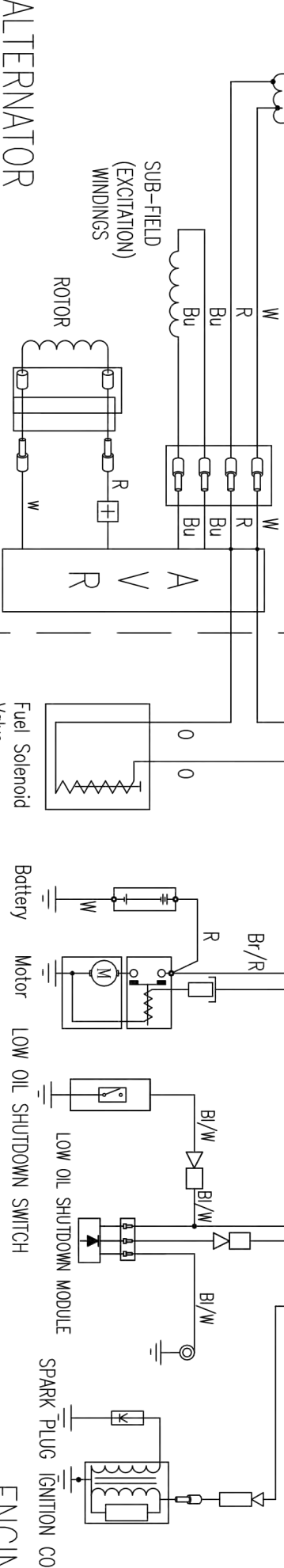
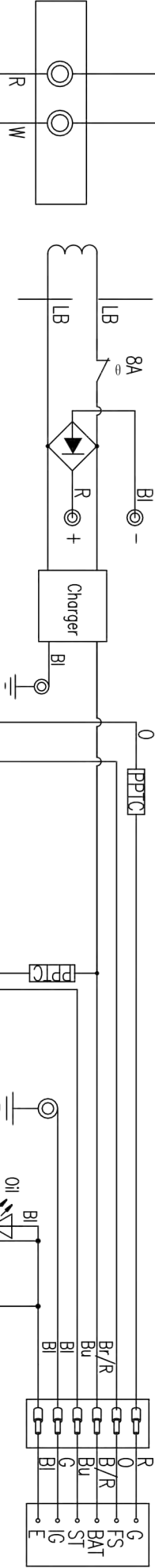
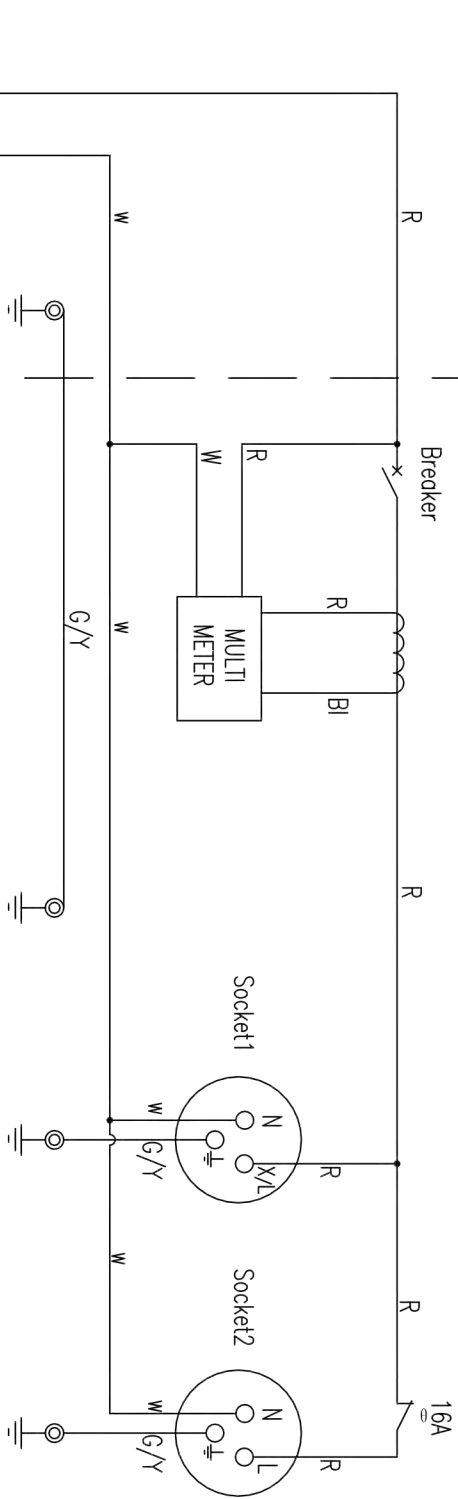
ALTERNATOR

Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
0	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	Bl	Black		
R	Red	W	White		

Engine Switch Connecting					
	IG	E	BAT	ST	FS
	OFF	○	○		○
	ON				○
Start				○	○

WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET

ENGINE



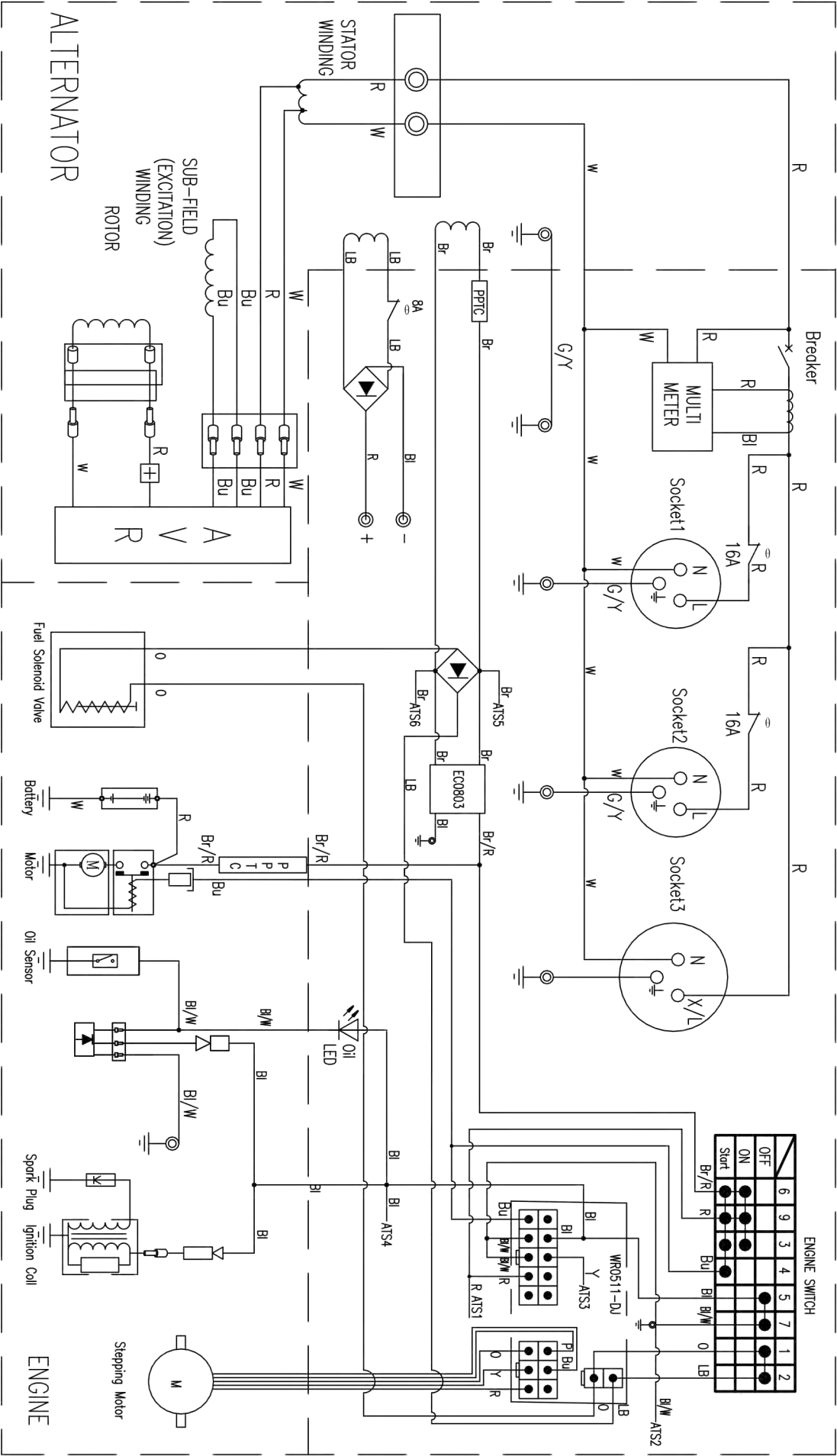
ALTERNATOR

Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
0	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	Bl	Black		
R	Red	W	White		

Engine Switch Connecting					
	IG	E	BAT	ST	FS
OFF	○	○			○
ON					○
Start					○

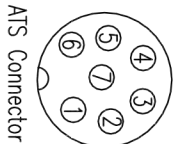
WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET

ENGINE



WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET

Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
O	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	Bl	Black	G	Green
R	Red	W	White	Y	Yellow



NIVEL ZGOMOT

Cifrele citate sunt niveluri de emisie și nu sunt neapărat niveluri de lucru sigure. Cu toate că există o corelație între nivelurile de emisie și expunere, aceasta nu poate fi utilizată în mod fiabil pentru a determina dacă sunt necesare sau nu alte precauții. Factorii care influențează nivelul real de expunere a forței de muncă includ caracteristicile camerei de lucru, celelalte surse de zgomot, numărul de mașini și alte procese adiacente și timpul pentru care o operație este expusă zgomotului. De asemenea, nivelul admisibil de expunere poate varia în funcție de țară. Cu toate acestea, aceste informații vor permite utilizatorului mașinii să facă o evaluare mai bună a pericolului și a riscului. Măsurată conform ISO8528-10, ISO3744 și Directiva zgomotului 2000/14 / CE.

MODEL	WFS4650	
Nivelul presiunii sonore de emisie la funcționarea operatorului (in conformitate cu ISO8528-10)	74dB(A)	
Incertitudine K	2dB(A)	
Nivelul de putere sonor garantat LWA (conform Directivei Mașini 2000/14/EC and ISO3744)	94 dB	
MODEL	WFS9250	WFS11050
Nivelul presiunii sonore de emisie la funcționarea operatorului (in conformitate cu ISO8528-10)	75dB(A)	75dB(A)
Incertitudine K	2dB(A)	2dB(A)
Nivelul de putere sonor garantat LWA (conform Directivei Mașini 2000/14/EC and ISO3744)	96 dB	96 dB

EC Declarație de conformitate

- A. Numele și adresa producătorului: SC Riviera Bike SRL, Str Tanase Banciu, Nr12, Popesti Leordeni, Ilfov, Romania
Tel: 0374300162

- B. Obiectul declarației:

Numa de identificare	Denumire produs
WFS4650	Generator Wolfson Imperio 3000

- C. Descriere echipament:

Echipament cu motor cu combustie internă care acționează un generator electric rotativ și care furnizează continuu energie electrică.

- D. Obiectul declarației este în conformitate cu legislația europeană relevantă de armonizare și îndeplinește toate dispozițiile:

Directivile europene:

2006/42 / EC

2014/30/ EU

2014/35/EC

2000/14/EC

Regulament 2016/1628/EU

Regulament 2018/987/EU

Regulament 2018/988/EU

Regulament 2018/989/EU

- E. Pentru a îndeplini standardele de securitate și sănătate în muncă menționate în directivele de mai sus, au fost respectate următoarele standarde:

ISO 8528

EN ISO 8528-13

EN 60204-1

EN 60529

ISO 12100

ISO 6826

EN 60204-1

EN 60529

ISO 4871

EN 12601

ISO 14122-2

ISO 7010

ISO 14314

EN ISO 13850

ISO 11429

ISO 14120

ISO 13731-1

ISO 7000

ISO 8999

ISO 15534-2

Nivel emisii zgomot conform Directivei 2000/14/EC și ISO 8528-10:

LW =94 dB(A)

EU Type Approval No: 13*2016/1628*2017/656SRA1/P*0065*00

- F. Organismul notificat: TUV Rheinland LGA Products GmbH – Tillystraße 2 – 90431 Nurnberg numărul organismului notificat: NB 0197, a efectuat rapoartele de incercare nr:50081823 001, respectiv 60383599 001 pentru legislatia mentionata la punctul D și a emis certificatele nr. AM 50378991 0001 din 19.05.2017, respectiv JO 50474055 0001 din 07.08.2020.

Societe Nationale de Certification et D'Homologation, L-5201 Sandweiler, sub supravegherea Ministerului Dezvoltarii durabile si Infrastructurii, Departamentul de Transporturi, a emis raportul de incercare 64DJA0002A in data de 15.11.2017.

- G. Persoana responsabilă pentru documentația tehnică a produsului:

Funcția – Director General

Nume – Bogdan Giurgescu

website@blademotors.ro

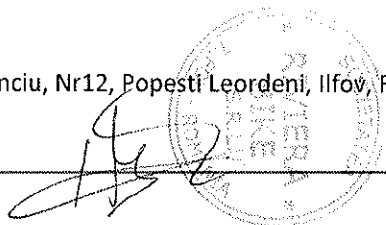
- H. Conform documentelor care atestă conformitatea, emise de producător, produsele menționate mai sus, livrate în ambalajul original, nu pun în pericol viața, sănătatea, siguranța la locul de muncă și nu produc un impact negativ asupra mediului dacă sunt instalate, utilizate, întreținute în conformitate cu instrucțiunile însoțitoare. În cazul unei modificări a echipamentului, fără acordul producătorului sau distribuitorului autorizat, această declarație își pierde valabilitatea..

Produs fabricat in China.

Semnatura:

SC Riviera Bike SRL, Str Tanase Banciu, Nr12, Popesti Leordeni, Ilfov, Romania

Data: 03.11.2022



EC Declarație de conformitate

A. Numele și adresa producătorului: SC Riviera Bike SRL, Str Tanase Banciu, Nr12, Popesti Leordeni, Ilfov, Romania
Tel: 0374300162

B. Obiectul declarației:

Numa de identificare	Denumire produs
WFS9250	Generator Wolfson Imperio 6600

C. Descriere echipament:

Echipament cu motor cu combustie internă care acționează un generator electric rotativ și care furnizează continuu energie electrică.

D. Obiectul declarației este în conformitate cu legislația europeană relevantă de armonizare și îndeplinește toate dispozițiile:

Directivile europene:

2006/42 / EC 2014/30/ EU

2014/35/EC 2000/14/EC

Regulament 2016/1628/EU

Regulament 2018/987/EU

Regulament 2018/988/EU

Regulament 2018/989/EU

E. Pentru a îndeplini standardele de securitate și sănătate în muncă menționate în directivele de mai sus, au fost respectate următoarele standarde:

ISO 8528	EN ISO 8528-13
ISO 12100	ISO 6826
ISO 4871	EN 12601
ISO 11429	ISO 14120
EN 60204-1	

Nivel emisii zgomot conform Directivei 2000/14/EC și ISO 8528-10:

LW =96 dB(A)

EU Type Approval No: e13*2016/1628*2017/656SRB1/P*0075*00

F. Organismul notificat: TUV Rheinland LGA Products GmbH – Tillystraße 2 – 90431 Nurnberg, numărul organismului notificat: NB 0197, a efectuat rapoartele de incercare nr:50081823 001, respectiv 50314057 001 pentru legislatia mentionata la punctul D și a emis certificatele nr. AM 50378993 0001 din 19.05.2017, respectiv JO 50467185 0001 din 19.05.2020.

Societe Nationale de Certification et D'Homologation, L-5201 Sandweiler, sub supravegherea Ministerului Dezvoltării durabile și Infrastructurii, Departamentul de Transporturi, a emis raportul de incercare 64DJA0001A în data de 15.11.2017.

G. Persoana responsabilă pentru documentația tehnică a produsului:

Functia – Director General

Nume - Bogdan Giurgescu

website@blademotors.ro

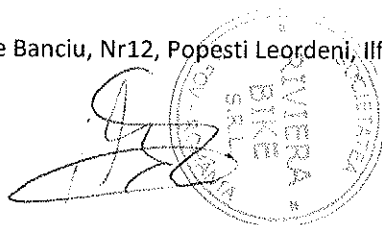
H. Conform documentelor care atestă conformitatea, emise de producător, produsele menționate mai sus, livrate în ambalajul original, nu pun în pericol viața, sănătatea, siguranța la locul de muncă și nu produc un impact negativ asupra mediului dacă sunt instalate, utilizate, întreținute în conformitate cu instrucțiunile însoțitoare. În cazul unei modificări a echipamentului, fără acordul producătorului sau distribuitorului autorizat, această declarație își pierde valabilitatea.

Produs fabricat în China.

Semnatura:

SC Riviera Bike SRL, Str Tanase Banciu, Nr12, Popesti Leordeni, Ilfov, Romania

Data: 03.11.2022



EC Declaratie de conformitate

A. Numele și adresa producătorului: SC Riviera Bike SRL, Str Tanase Banciu, Nr12, Popesti Leordeni, Ilfov, Romania
Tel: 0374300162

B. Obiectul declarației:

Numa de identificare	Denumire produs
WFS11050	Generator Wolfson Imperio 8300

C. Descriere echipament:

Echipament cu motor cu combustie internă care acționează un generator electric rotativ și care furnizează continuu energie electrică.

D. Obiectul declarației este în conformitate cu legislația europeană relevantă de armonizare și îndeplinește toate dispozițiile: Directivele europene:

2006/42 / EC 2014/30/ EU 2016/1628
2014/35/EC 2000/14/EC 2005/88/EC

E. Pentru a îndeplini standardele de securitate și sănătate în muncă menționate în directivele de mai sus, au fost respectate următoarele standarde:

ISO 8528	EN ISO 8528-13
ISO 12100	ISO 14314
ISO 11102	EN 12601 ISO 8528-10:1998
ISO 13850	EN 60204-1 EN ISO 3744:1995,

Nivel emisii zgomot conform Directivei 2000/14/EC si ISO 8528-10:

LW =96 dB(A)

EU Type Approval No: e13*2016/1628*2017/656SRB1/P*0075*00

F. Organismul notificat: TUV Rheinland LGA Products GmbH – Tillystraße 2 – 90431 Nurnberg, numărul organismului notificat: NB 0197, a efectuat raportul de incercare nr:50081823001 pentru legislatia mentionata la punctul D și a emis certificatul nr. AM 50378993 0001 din 19.05.2017.

Societe Nationale de Certification et D'Homologation, L-5201 Sandweiler, sub supravegherea Ministerului Dezvoltarii durabile si Infrastructurii, Departamentul de Transporturi, a emis raportul de incercare 64DJA0001A in data de 15.11.2017.

G. Persoana responsabilă pentru documentația tehnică a produsului:

Funcția – Director General

Nume - Bogdan Giurgescu

website@blademotors.ro

H. Conform documentelor care atestă conformitatea, emise de producător, produsele menționate mai sus, livrate în ambalajul original, nu pun în pericol viața, sănătatea, siguranța la locul de muncă și nu produc un impact negativ asupra mediului dacă sunt instalate, utilizate, întreținute în conformitate cu instrucțiunile însoțitoare. În cazul unei modificări a echipamentului, fără acordul producătorului sau distribuitorului autorizat, această declarație își pierde valabilitatea.
Produs fabricat in China.

Semnatura:

SC Riviera Bike SRL, Str Tanase Banciu, Nr12, Popesti Leordeni, Ilfov, Romania

Data: 03.11.2022





Blade®

TOTAL
One-Stop Tools Station



Wolfson®
Super Power

RIVIERA BIKE SRL CUI: RO18613466

Certificat de Calitate si Garantie

Denumire produs:

Cod produs:

Serie produs:

Tip-model:

Declaratie de Conformitate:

Vanzator:

Adresa vanzator:

Cumparator:

Adresa cumparator:

Telefon:

Email:

Factura /bon fiscal:

Data vanzarii:

S-a efectuat proba de functionare a produsului si s-a prezentat modul de utilizare si intretinere. S-au predat instructiunile de utilizare, manipulare, depozitare, conservare si transport in limba romana. Cumparatorul a luat la cunostinta de precizarile facute in prezentul certificat de garantie, a verificat completarea integrala si corecta a datelor si a primit produsul.

Prezentul certificat atesta legal ca produsul facturat corespunde documentatiei de executie a producatorului, incadrandu-se in parametrii de calitate functionali si de durabilitate prevazuti, conform Declaratiei de Conformitate emise.

Semnatura cumparator,

Semnatura vanzator,

Reparatii efectuate in perioada de garantie:

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	

Data	Semnatura
Expedierii:	
Intrarii in service:	
Iesirii din service:	
Receptiei:	



Nu fac obiectul Garantiei

NU fac obiectul garantiei urmatoarele componente si accesorii, ale caror uzuri sunt considerate normale in urma utilizarii:

1. Pinion de antrenare lant (sprocket), sina de ghidaj, sita moara/tocatoare, filtru de ulei, filtru de aer, componente din cauciuc (burduf cilindru, cot carburator, inele de cauciuc, furtune, simeringuri, curele, etc.)
2. Filtru combustibil, buson benzina, sita rezervor, sonde, rezervoare, plutitoare, robinet combustibil, cui ponto, jicloare, duje, injectoare sau duze de injector, sisteme de reglaj sau parghii, garnituri sau elemente de etansare ale carburatorului sau parti componente, ale caror uzuri se datoreaza utilizarii unui combustibil necorespunzator normelor in vigoare;
3. Ambielaj, cilindru, piston, segmenti, supape, cand uzura se datoreaza lipsei filtrului de aer sau folosirii unui necorespunzator, ori in cazul unor detonatii produse in urma folosirii unui carburant necorespunzator normelor in vigoare, ori cand defectiunea survine din cauza nerespectarii regimului de turatie ori in cazul motoarelor in 2T amestec necorespunzator benzina cu ulei (raport amestec 30ml ulei la 1 litru benzina, pentru uleiurile achizitionate de la distribuitor);
4. Becuri, ventilatoare, fulii, carcase plastic, mufe, stuturi, roti sau role din plastic ;
5. Aprinderile si releele (in cazul condensarii sau scurtcircuitului), bujie, cablu bujie, intrerupatoare, cabluri electrice;
6. Amortizoare din cauciuc sau arc, cabluri (de ambreiaj, acceleratie, masa cosit, tractiune, etc);
7. Saboti si placute frana, ambreiaje, ferodouri, arc ambreiaj;
8. Componente electrice sau electronice, cand defectiunile survin din cauza lipsei impamantarii, utilizarea sau expunerea in conditii de mediu improprie (umezeala excesiva, temperaturi necorespunzatoare, alimentare la tensiune necorespunzatoare) sau tensiune fluctuanta (in cazul generatoarelor de curent, cand puterea consumatorilor este mai mare decat cea furnizata);
9. Presetupa, turbina, carcasa turbina (cand defectiunea a survenit in urma impuritatilor din pompa sau a presiunii create in pompa de alte utilaje, masini, etc);
10. Elementele componente ale sistemului de taiere, ex: lant motofierastrau, disc motocositoare, cutit masa cosit, cutit masina gazon, cutit moara/tocatoare, etc.;
11. Tambur demaror, snur starter, arc demaror, maner starter;
12. Masa cosit, cutit masa cosit, pinteni, contracutite, dinti, suport reglaj, suport nuca, nuca, bieleta (intreg lantul cinematic al sistemului de taiere la motocositori), cand nu sunt corect exploatate, reglate sau curatite.
13. Alte accesorii consumabile (perii de carbon, etc).

ACEST PRODUS A FOST FABRICAT NUMAI PENTRU UZUL CASNIC, NU PENTRU OPERATIUNI INDUSTRIALE. RESPECTATI INTOCMAI INSTRUCIUNILE DIN MANUALUL DE UTILIZARE AL PRODUSULUI.

Conditii de Garantie

Compania acorda garantie conform legislatiei romane (Legea 449/2003 modificata in 2016, OG 21/92), pe baza certificatului de garantie si a dovezii de cumparare (factura/ bon fiscal). Drepturile conferite prin lege consumatorului nu sunt afectate prin garantia oferita. Garantia se acorda numai pentru defecte de material sau de fabricatie.

Perioada de garantie incepe de la data vanzarii si depinde de tipul de utilizare astfel:

- Toate produsele beneficiaza de o perioada de garantie de 24 luni in cazul achizitionarii de catre persoane fizice si utilizarii pentru mesterit si uz casnic.
- Toate produsele beneficiaza de o perioada de garantie de 12 luni in cazul achizitionarii de catre persoane juridice.

Garantia nu acopera:

- Componentele ce sunt subiectul uzurii cauzate de utilizarea in concordanta cu instructiunile de folosire
- Defectele cauzate de suprasolicitare, utilizare incorecta sau in alte scopuri decat cele prevazute in manualul de utilizare a produsului, intretinere defectuoasa sau pastrarea in conditii neadecvate.
- Produse la care s-au facut modificari sau adaugiri de catre client.

Defectele recunoscute ca fiind acoperite de garantie vor fi remediate prin reparare gratuita sau prin inlocuirea cu un produs in stare perfecta de functionare (poate fi un model ulterior).

Conform legislatiei in vigoare, schimbarea produsului in termenul de garantie se va efectua doar in urmatoarele situatii:

- Produsul are viciu de fabricatie;
- Produsul are o defectiune ce nu se poate repara;
- Nerespectarea termenului de reparatie;
- Lipsa conformitatii produsului.

Durata medie de functionare a produsului este de 3 ani. Perioada maxima pentru repararea sau inlocuirea produsului este de 15 zile calendaristice de la data prezentarii produsului cu defectiune. Garantia se pierde daca:

- Seria si tipul produsului mentionate pe eticheta nu au fost protejate (nu sunt lizibile)
- Produsul a fost demontat de catre personal neautorizat
- Nu sunt completate toate rubricile certificatului de garantie

Returnarea produsului este obligatoriu sa se faca cu toate accesoriile livrate initial.

In cazul in care produsul nu a fost utilizat conform specificatiilor de utilizare din manual, clientul va suporta contravaloarea serviciilor de diagnosticare si transport. Agentul economic are aceleasi obligatii pentru produsul inlocuit ca si pentru produsul vandut initial.

Riviera Bike prelucreaza urmatoarele date cu caracter personal ale clientilor: nume, prenume, adresa, telefon si e-mail, in conformitate cu prevederile Regulamentului European 679/2016, pentru a gestiona corect perioada de garantie acordata clientilor sai, pentru echipamentele comercializate. Eliminarea deseurilor de echipamente electrice si electronice (DEEE) alaturi de deseurile menajere nesortate este interzisa. Acestea vor fi predate punctelor specializate de colectare, societatilor autorizate de colectare/reciclare, etc.

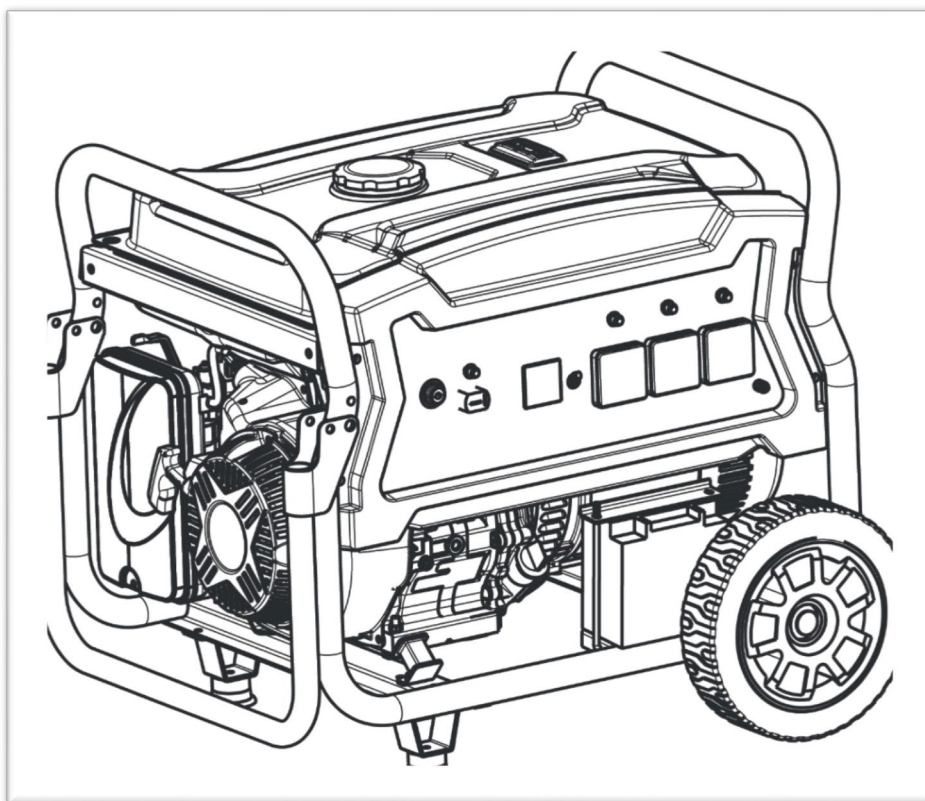
Riviera Bike SRL - Service jud Ilfov, loc. Popesti Leordeni, Str. Tanase Banciu nr.13

Riviera Bike SRL - Service Magazinul TOTAL Bacau, Calea Republicii, nr.163

Riviera Bike SRL - Service - Magazin TOTAL AIUD, jud. Alba, Str. Florilor, nr.1A

Wolfson®

Super Power



WFS4650
WFS9250
WFS11050

GENERÁTOR HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

WOLFSON IMPERIO



Használat előtt olvassa el a használati útmutatót



BEVEZETÉS

Köszönjük, hogy generátort vásárolt. Ez a termék egy háztartási generátor, amely alternátorral hajtott motorral termel áramot, és olyan helyzetekben használatos, amikor az áramellátás megszakad, vagy fő áramforrásként szolgál, amikor nem áll rendelkezésre villamos energia.

OLVASSA EL AZ UTASÍTÁSOKAT

Ha nem érti a kézikönyv bármely részét, kérjük, forduljon a RIVIERA BIKE SRL-hez bármilyen indítási, üzemeltetési és karbantartási kérdéssel kapcsolatban. Javasoljuk, hogy a generátor használatba vétele előtt olvassa el ezt a kézikönyvet, hogy megértse a generátor összes követelményét és működési lépését. Őrizze meg ezt a kézikönyvet jó állapotban későbbi használatra. Ha kölcsönadja vagy eladja a generátor tápegységét ezzel a kézikönyvvel együtt tegye azt.

A generátor csak akkor üzemeltethető biztonságosan, hatékonyan és megbízhatóan, ha megfelelően tárolják, üzemeltetik és megfelelően karbantartják. A termelő egység üzemeltetése vagy karbantartása előtt a kezelőnek KÖTELEZŐEK a következők:

- Ismerje jól, és szigorúan kövesse a helyi törvényeket és előírásokat.
- Olvassa el figyelmesen a kézikönyvet, és kövesse a kézikönyvben és a generátoron található biztonsági figyelmeztetéseket.
- Használat előtt oktasson másokat a generátor megfelelő használatára, és győződjön meg arról, hogy ismeri a kézikönyvben található összes biztonsági figyelmeztetést.

A gyártók számára lehetetlen minden lehetséges veszélyes helyzetet előre megjósolni. Ezért előfordulhat, hogy a jelen kézikönyvben szereplő figyelmeztetések és a generátoregységen található címkék nem azonosítanak minden veszélyt. Ha az üzemeltetési eljárásokkal, kezelési eljárásokkal vagy kezelési készségekkel kapcsolatban nincs különleges javaslat, használja ezt a generátort úgy, hogy az garantálja a személyes biztonságot. Ezenkívül ügyeljen arra, hogy a működési eljárások, a munkamódszerek vagy a kezelési ismeretek ne okozzák a generátor meghibásodását.

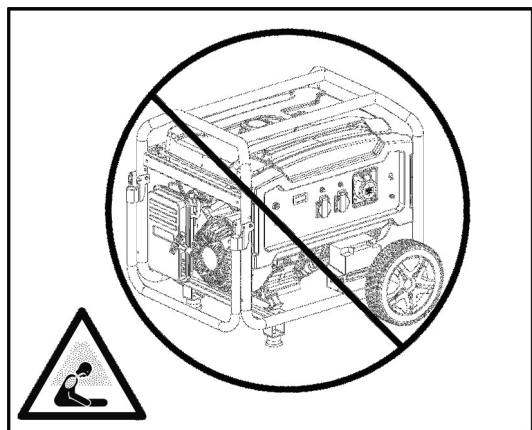
Az itt található információk a kiadás időpontjában gyártott gépen alapulnak.

A gyártó fenntartja a jogot a szövegben leírt oldalak előzetes értesítés nélküli megváltoztatására.

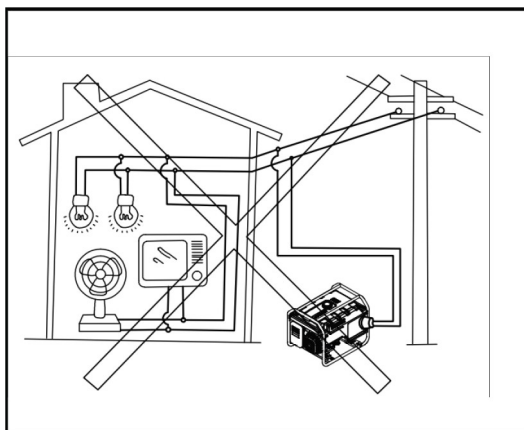
Kérjük, olvassa el az **ÖSSZES** biztonsági figyelmeztetést az utasításokban és a generátoregység címkéin, az előlapon található  szimbólummal együtt. A részletek a következőképpen jelennek meg:

 **Veszély:** Súlyos sérülést okozhat, ha nem tartja be ezeket a figyelmeztető címkéket.

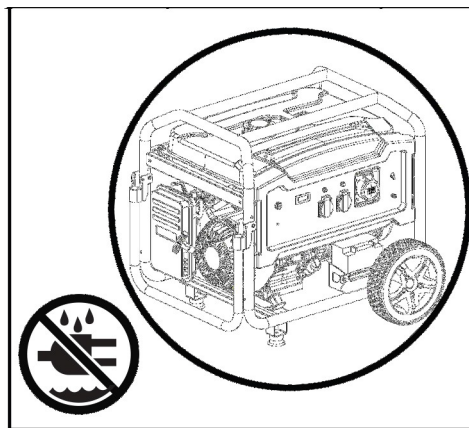
 **Figyelmeztetés:** Súlyos sérüléseket szenvedhet, ha figyelmen kívül hagyja ezeket a címkéket.



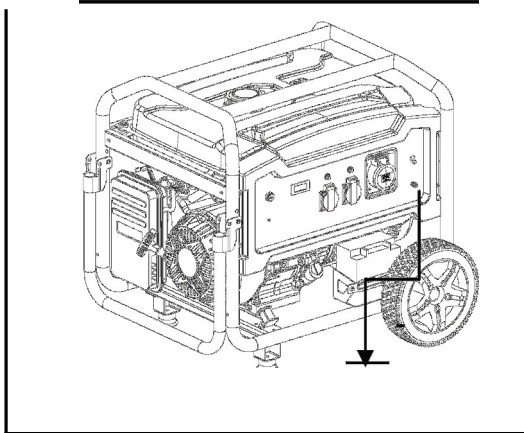
⚠ Veszély: Kizárólag kültéri használatra a berendezésből kibocsátott kipufogógáz szén-monoxidot (CO) tartalmaz, amely nem látható és nem szagolható. A CO túlzott belélegzése eszméletvesztést okozhat, és szélsőséges körülmények között életet is követelhet.



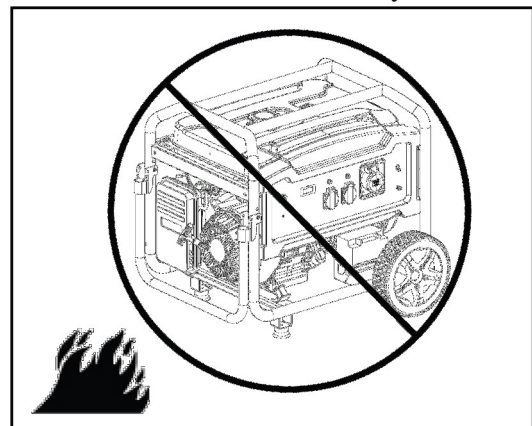
⚠ Ne csatlakoztassa a generátort az áramforráshoz, használja saját magára.



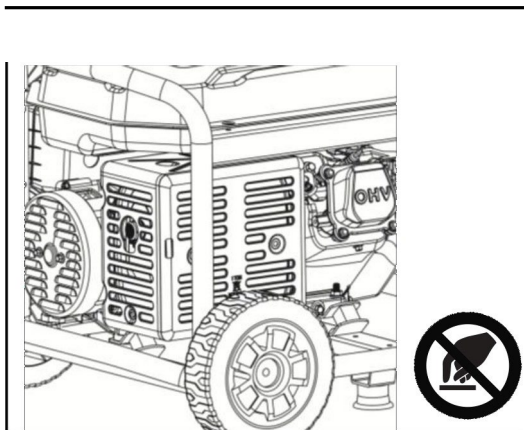
⚠ Veszély: Ne használja a generátort, ha esőnek van kitéve, vagy ha nedves, és használaton kívül tartsa zárt helyen.



⚠ Figyelmeztetés: A generátor megfelelő földelése és annak leellenőrzése minden használat előtt érvényes.



⚠ Figyelmeztetés: Tartsa tisztán a generátort, távolítson el minden benzint vagy olajat a generátorról vagy a körül.



⚠ Figyelmeztetés: NE érintse meg a FORRÓ felületet, mert megsérülhet, vagy égési sérüléseket szenvedhet.

Biztonsági jelzések:



FIGYELMEZTETÉS:

Potenciálisan veszélyes helyzetet jelez, amely, ha nem kerülik el, halált vagy súlyos sérülést okozhat.



FIGYELEM:

Potenciálisan veszélyes helyzetet jelez, amely, ha nem kerülik el, a berendezés vagy a tulajdon károsodását okozhatja.

		
Sérülés vagy kár	Használat előtt olvassa el a kézikönyvet	Viseljen fülvédőt
		
Toxikus gázok	Tűzveszély	Robbanásveszély
		
Áramütés veszélye	Forró felület	Emelés veszélye

Biztonsági utasítások

A gyártó nem számíthat előre semmilyen lehetséges veszélyes helyzetre, amellyel a felhasználó találkozhat. Ezért a jelen kézikönyvben, a címkéken és a felhelyezett matricákon található figyelmeztetések nem mindenre terjednek ki. A balesetek elkerülése érdekében a felhasználónak meg kell értenie és követnie kell a kézikönyv összes utasítását, és józan eszét kell követnie.



Figyelmeztetés

Használat előtt olvassa el és értse meg ezt a kézikönyvet teljes egészében. A generátor nem megfelelő használata súlyos sérülést vagy halált okozhat.



Figyelmeztetés:

Az eltávolított anyagok mérgezőek és rákot okozhatnak.

- A generátor használata után mindig mosson kezet.

Biztonsági szabályok



FIGYELMEZTETÉS



Gaz nem szabad szellőztetőként használni!

A kipufogógázok mérgezőek; ne használja nem szellőző helyen!

- A generátor beltéri használata percek alatt megölheti!
- A szén-monoxid gáz egy mérgező, szagtalan gáz, amely fejfájást, zavartságot, fáradtságot, hányingert, ájulást, betegséget, rohamokat vagy halált okozhat. Ha a fenti tünetek bármelyikét tapasztalja, AZONNAL menjen ki a friss levegőre, és forduljon orvoshoz.
- Soha ne használja beltérben, fedett helyen vagy zárt helyen, még akkor sem, ha az ajtók és ablakok nyitva vannak.
- Szereljen fel akkumulátorral működő szén-monoxid-riasztót a hálósobák közelébe.
- Ne engedje, hogy a készülék ablakokon, ajtókon, szellőzőnyílásokon vagy egyéb nyílásokon keresztül korlátozott területre jusson.
- Ha olyan helyen dolgozik, ahol a gőzök belélegezhetők, viseljen légzőkészüléket az összes utasításnak megfelelően.



FIGYELMEZTETÉS:



A súlyos sérülések elkerülése érdekében NE emelje fel a generátort.



FIGYELMEZTETÉS

Soha ne lépje túl a generátor teljesítményét.

Ez károsíthatja a generátort és/vagy a csatlakoztatott elektromos eszközöket.

- Ellenőrizze az összes elektromos készülék működési feszültségét és frekvenciáját, mielőtt a generátorhoz csatlakoztatja őket.



Soha ne indítsa be vagy állítsa le a motort, ha elektromos eszközök vannak csatlakoztatva. Ennek elmulasztása a generátor és/vagy az elektromos készülékek károsodásához vezethet.

FIGYELMEZTETÉS:

Mindig indítsa be a motort, és hagyja stabilizálódni, mielőtt bármilyen elektronikus eszközt csatlakoztatna. A motor leállítása előtt válassza le az összes elektronikus eszközt.



FIGYELMEZTETÉS:

A mozgó alkatrészek elkapathatják a ruházatot, ékszereket és haját.

- Ne viseljen bő ruhát vagy kesztyűt.
- Távolítsa el az ékszereket vagy bármi mást, ami beakadhat a mozgó alkatrészekbe.
- Viseljen hajvédőt vagy kösse össze a haját (hosszú haj).



FIGYELMEZTETÉS:



Kerülje a generátor forró felületeivel való érintkezést.

Legyen óvatos a dob, a henger és a motor lehűlni a forró alkatrészeket, mielőtt hozzájuk ér.

egyéb alkatrészei körül, mert rendkívül forróak lehetnek. Hagyja

FIGYELMEZTETÉS:

Óvintézkedések, amelyeket a felhasználónak be kell tartania a ventilátorkészlet felszerelésével történő utántöltés esetén, a telepítés meglévő védelmi intézkedéseitől és a vonatkozó előírásoktól függően.



FIGYELEM! Ez a generátor nagyon magas feszültséget állít elő amiégési sérülésekhez vagy áramütéshez vezethet, am súlyos sérülést vagy halált okozhat.

Soha ne fogja meg a generátort, az elektronikus eszközöket vagy a vezetékeket vízben állva, mezítláb, vagy ha anedve keze vagy a lába.

- Mindig tartsa szárazon a generátort. Soha ne használja a generátort esőben vagy párás környezetben.
- Soha ne csatlakoztasson elektronikus eszközöket olyan generátorhoz, amelynek vezetékei elkoptak vagy elhasználódtak. Soha ne érintse meg a csupasz vezetékeket, és ne érjen hozzá a tartályokhoz.
- Soha ne engedje, hogy gyermek vagy szakképzetlen személy kezelje a generátort. Tartsa a gyerekeket legalább 1 méterre a generátortól.
- Ha a generátort egy épület elektromos rendszeréhez csatlakoztatja készenléti áramellátáshoz, hívnia kell egy szakképzett villanyszerelőt az átviteli kapcsoló felszereléséhez. Ha nem szigeteli el a generátort a hálózatról, az súlyo sérülést vagy halált okozhat.
- Hosszabbító vezetékek vagy mobil elosztó hálózatok használata esetén a vezetékek teljes hossza 1,5 mm keresztmetszet esetén nem haladhatja meg a 60 m-t; 2,5 mm² keresztmetszetnél nem haladhatja meg a 100 m-t.
- A generátorkészletet tilos a gyártó által javasolt forrásoktól eltérő forráshoz vagy az azonos modellhez tartozó egyéb generátorokhoz csatlakoztatni.
- Őrizze meg ezeket az utasításokat. Gyakran forduljon hozzájuk, és használja őket, hogy másokat oktasson a termék használatára vonatkozóan. Ha valakinek kölcsönadja ezt a terméket, adja kölcsön ezeket az utasításokat is.



! FIGYELEM Az áramütés elkerülése érdekében a generátort megfelelően földelni kell.

- A generátort CSAK sík felületen üzemeltesse.
- Mindig csatlakoztassa az anyát és a vázon található földelési kapcsolót egy megfelelő földelőforráshoz.



FIGYELEM:

Ezt a készüléket csak a rendeltetésének megfelelően használja

Ne hagyjon figyelmen kívül semmilyen biztonsági berendezést. A mozgó alkatrészeket védőburkolato borítják. Győződjön meg arról, hogy minden védelem a helyén van.

- Soha ne szállítsa vagy módosítsa a készüléket működés közben.
- Soha ne helyezzen be tárgyakat a hűtőnyílásokon keresztül.

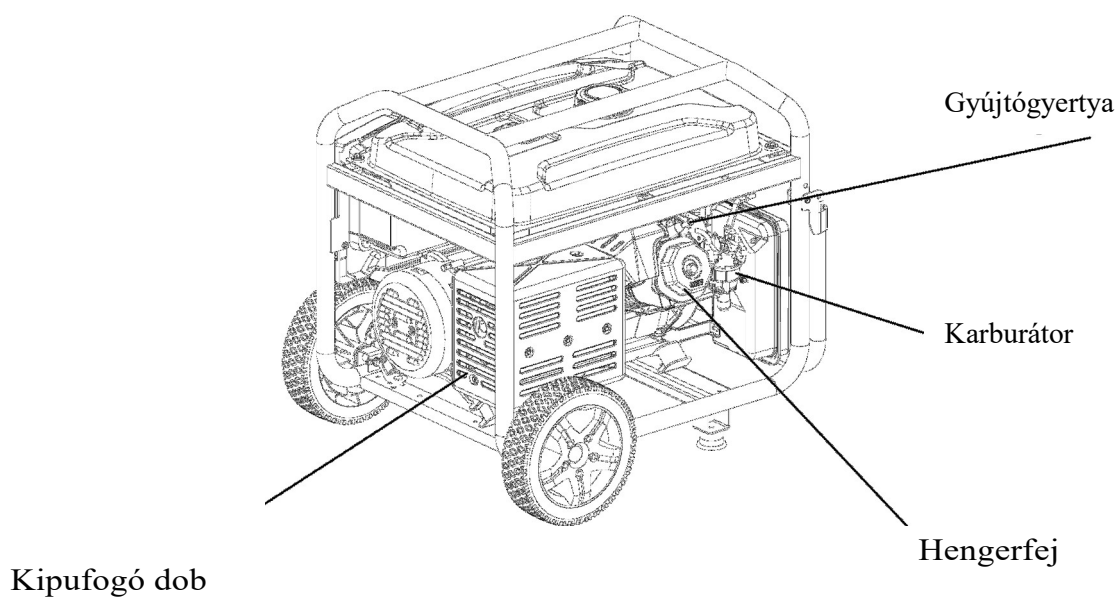
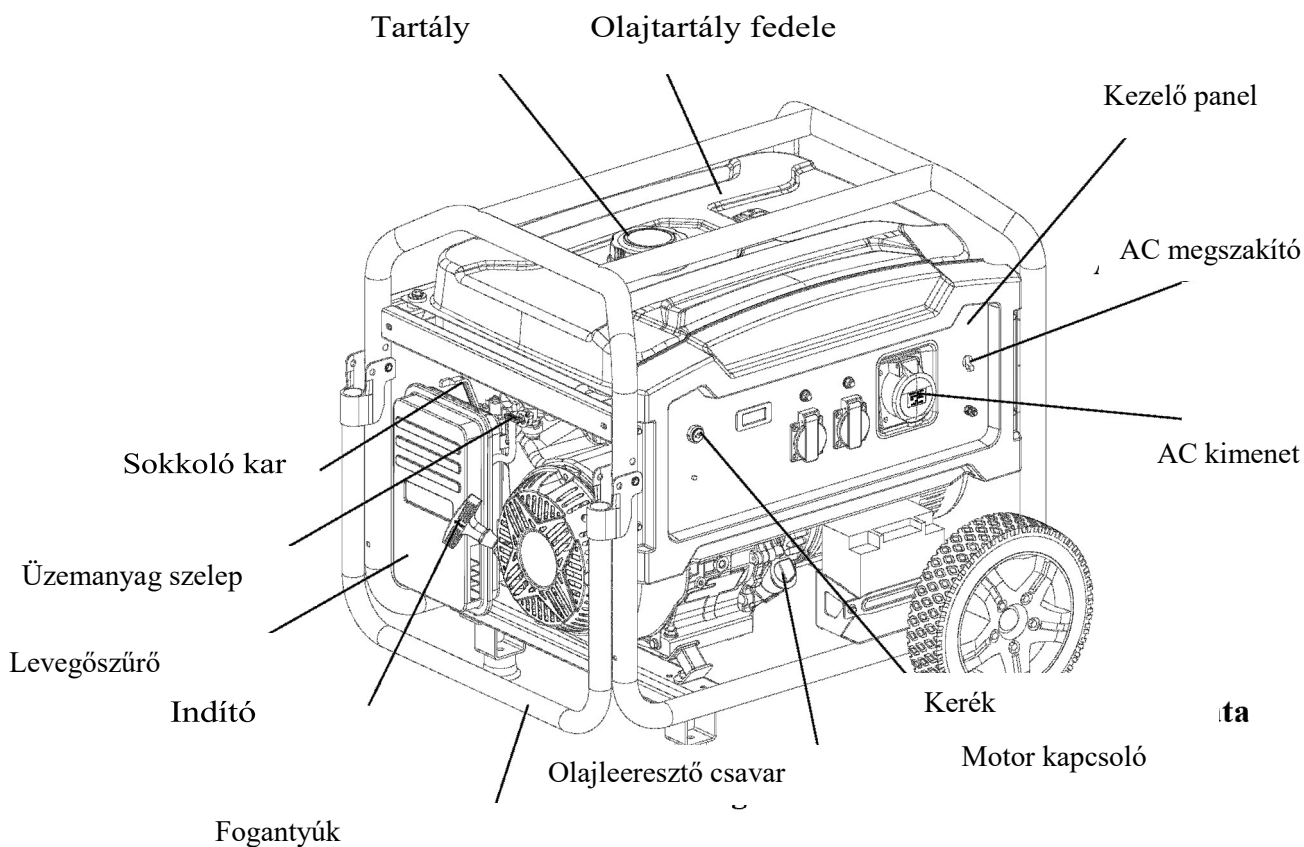
FIGYELEM! Ne használja a készüléket, ha azt észleli, hogy hiányoznak alkatrészei. Vigye el a terméke egy hivatalos szervizközpontba.

- A generátor nem megfelelő kezelése károsíthatja az egységet és lerövidítheti élettartamát.
- Mindig a jelen kézikönyvben leírtak szerint javítsa meg a készüléket. Ha kérdése van, forduljon a forgalmazóhoz vagy forduljon szakképzett szervizközponthoz.
- Kapcsolja ki a generátort, ha nincs áram, a készülék túlzottan vibrál, füstöt, szikrát vagy lángot bocsát ki.

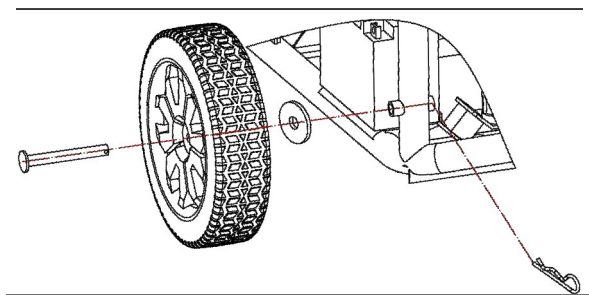
FIGYELEM! Az üzemanyag nagyon gyúlékony. Üzem közben ne tankoljon. Ne dohányozzon a generátor területén. Ne szórjon folyadékot.

FIGYELEM! A felhasználó betartja a generátoregységek használati helyére vonatkozó elektromos biztonsági előírásokat.

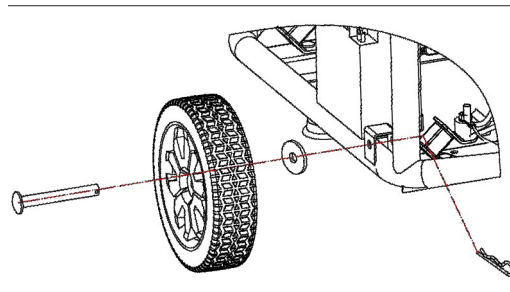
ALKATRÉSZEK



Modell: WFS250E WFS110S0



Modell: WFS4650



ISMERD MEG AZ ÁRAMFEJLESZTŐDET

Ennek a generátornak a biztonságos használata megköveteli a kezelési útmutatóban található információk megértését, valamint a tervezett projekt ismeretét. A generátor használata előtt ismerkedjen meg a működési jellemzőkkel és a biztonsági szabályokkal.

VÁLTAKOZÓ ÁRAM

A kapcsolók célja, hogy megvédjék a generátort az elektromos túlterheléstől. A kapcsolót a kapcsolón lévő visszaállítási gomb megnyomásával lehet alaphelyzetbe állítani.

LEVEGŐSZŰRŐ

A légszűrő segít korlátozni a szennyeződés és a por mennyiségét, amely működés közben az egységhez kerül.

SOKKOLÓ KAR

A sokkoló kar a motor indítására szolgál.

ÜZEMANYAGTARTÁLY

Az üzemanyagtartály űrtartalma 15 liter / 25 liter.

ÜZEMANYAG SZELEP

Az üzemanyagtartályból kifolyó üzemanyag-áramlást az üzemanyagszelep kapcsolja be és ki. Használat után kapcsolja ki az üzemanyagot.

FÖLDELÉS

A földelési kapocs a generátor megfelelő földelésére szolgál az áramütés elleni védelem érdekében. Forduljon szakképzett helyi villanyszerelőhöz a területére vonatkozó földelési követelményekkel kapcsolatban.

OLAJ ÉRZÉKELŐ

Az alacsony olajsint érzékelő miatt a motor leáll, ha a forgattyúház olajsintje nem elegendő.

OLAJ FEDÉL

Távolítsa el az olajbetöltő sapkát, hogy ellenőrizze, és szükség esetén töltsse be az olajat a generátorba.

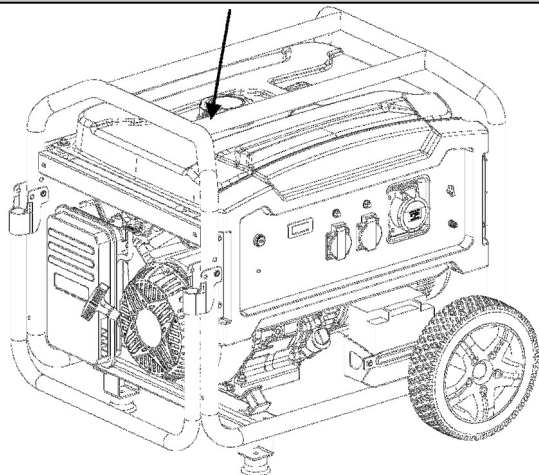
OLAJCSERE

A motorolaj cseréjekor csavarja be és távolítsa el az olajleeresztő csavart, hogy a régi motorolaj kifolyhasson.

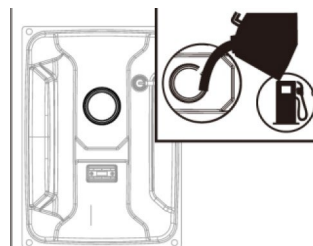
INDÍTÓ

Az önindító a kézi generátormotor indítására szolgál.

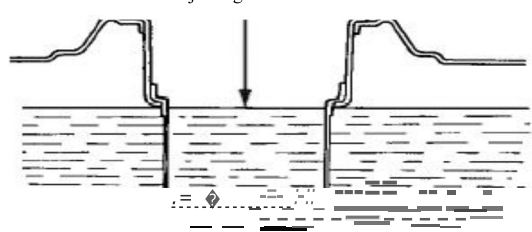
A műveleti lépések az üzemanyagtartály tetejére vannak ragasztva. Kérjük, használja az utasításoknak megfelelően.



Töltse fel olajjal



Ne haladja meg ezt a szintet.

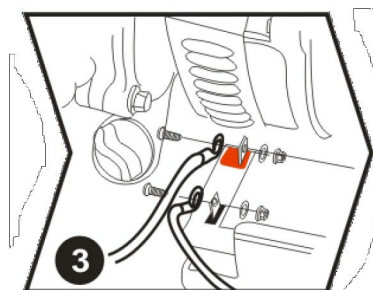
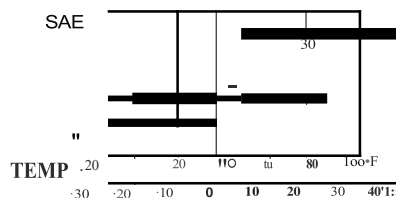
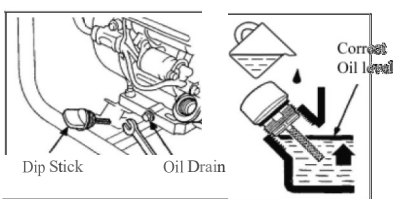


Földelés

Cserélje ki a gépet a szabadban, használja a földelő csatlakozókábelt a földhöz. A huzal egyik végét az egységen lévő pillangós anya alá nyomjuk, szorosan húzzuk meg, a másik végét pedig a földbe helyezett fémrúddal csatlakoztassuk.

Használat előtt

Töltse bele motorolajat



Ha az olajdugó be van csavarva, adjon hozzá SAE10W / 30 motorolajat (az olajigény változhat szélsőséges hőmérsékleten történő üzemelés esetén, lásd a fenti táblázatot). Töltse fel az olajat a jelig (lásd fent, "Helyes olajszint").

Ha olaj ömlik, törölje le a gépet, hogy elkerülje a tűzveszélyt, és a talajt, hogy elkerülje a megcsúszást.

Nyissa ki a tanksapkát, és töltsön fel 91-es oktánszámú etanolmentes benzint (95 és 98 oktánszámú is használható). Az üzemanyagszint helyzete megjelenik a tanksapkával szemközi jelzőn. A tartály feltöltésekor az üzemanyag maximális pozíciója nem haladhatja meg az üzemanyagtartály belső szűrőjét, a fent jelzett módon.

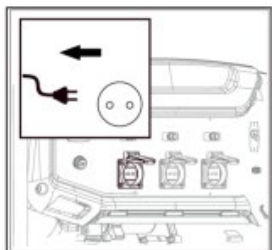
Figyelmeztetés: tankolás közben tartsa távol minden lehetséges gyújtóforrástól; ne töltsön fel az üzemanyagtartályt, amíg a generátor működik.

Csatlakoztassa az elektromos akkumulátort (csak elektromos indításhoz)

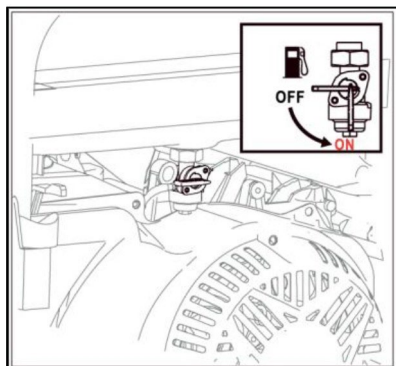
Csatlakoztassa az akkumulátort; piros a pozitív pólus és zöld a negatív pólus, és győződjön meg róla, hogy meghúzta az anyákat. Ügyeljen, és kerülje a pozitív és negatív érintkezők érintkezését, hogy elkerülje a rövidzárlat lehetőségét. Ügyeljen arra, hogy a gumi védőkupakokat a kivezetésekre helyezze.

A motor beindítása

1. Válassza le az összes felhasználót a generátorról.

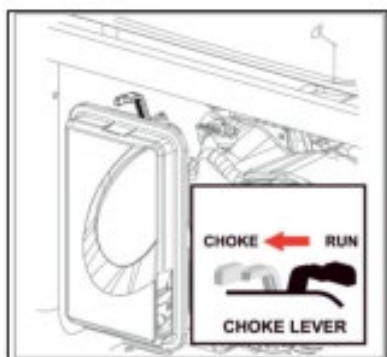


2. Fordítsa az üzemanyagszelepet ON állásba.



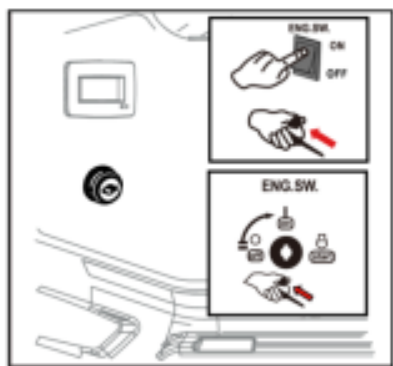
3. Állítsa a kart a sokkoló kar helyzetébe.

MEGJEGYZÉS: Ha működött a motor és újraindul, hagyja a lengéscsillapító kart RUN - "ON" állásban.

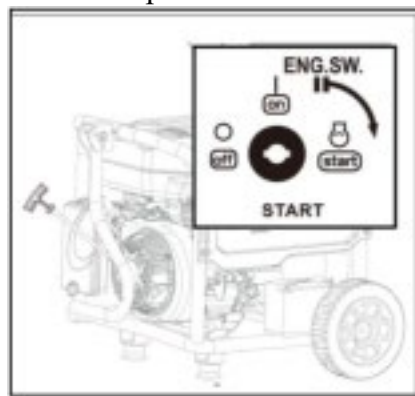


4. Állítsa a vezérlőpanel kapcsolóját ON állásba.

- a. A generátor egység elektromos szivattyúval rendelkezik.



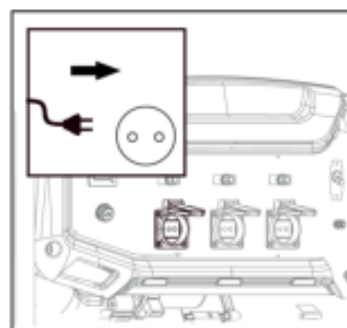
és a kapcsoló START állásba történő elfordításával bekapcsolható. Az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében ne fordítsa el a kapcsolót 3 másodpercnél tovább, és a két próbálkozás közötti intervallumnak legalább 10 másodpercnek kell lennie.



- b. A generátor kézi indításához húzza meg az indítót, amíg el nem indul. **MEGJEGYZÉS:** Ne engedje, hogy a rögzítő visszapattanjon a helyére. Könnyen visszahelyezheti az eredeti helyére. Hagyja járni a motort 10-20 másodpercig, majd állítsa a lengéscsillapító kart "RUN" állásba.

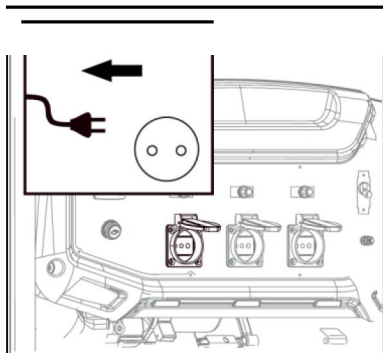


5. Elektromos berendezés használatához kapcsolja be a kapcsolót. Kérjük, vegye figyelembe, hogy több eszköz egyidejű használatakor ne adja hozzá a következőket, kivéve, ha a generátor és más elemek megfelelően működnek. A terhelések összteljesítménye nem haladhatja meg az egység névleges teljesítményét.

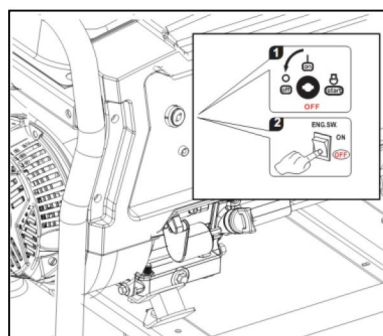


A motor leállítása

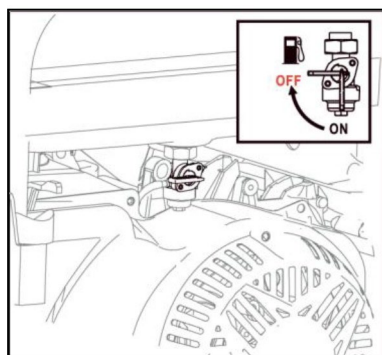
1. Válassza le az összes felhasználót a generátorról.



2. Fordítsa a főkapcsolót OFF állásba.



3. Fordítsa az üzemanyagszelepet OFF állásba.

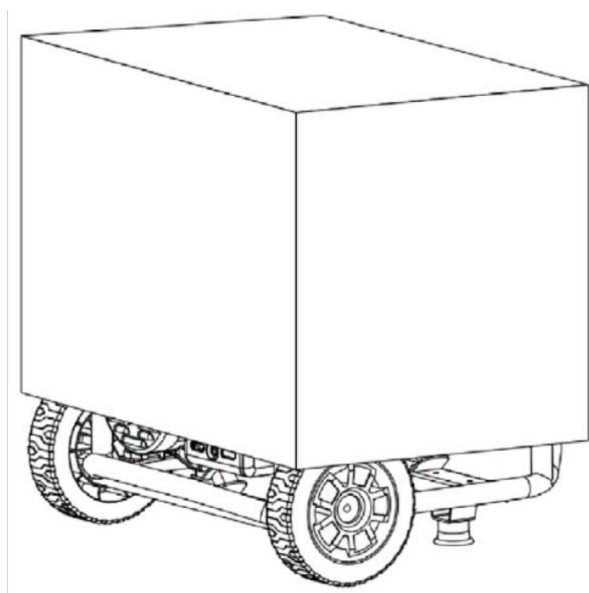


A készülék gyors kikapcsolása vészhelyzetben:

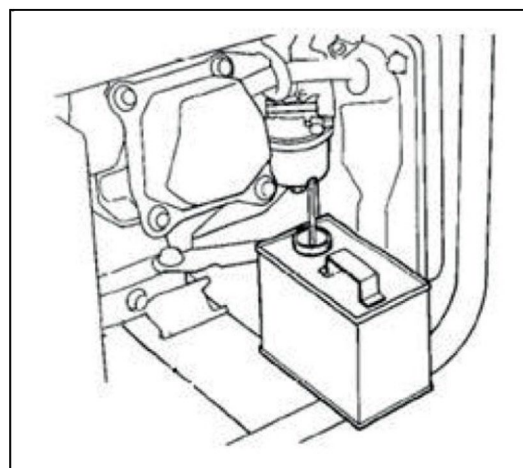
Fordítsa a motorkapcsolót OFF állásba.

Figyelmeztetés:

A generátor felületi hőmérséklete leállítás után is magas; Az égési sérülések elkerülése érdekében ne érintse meg lehűlés előtt.

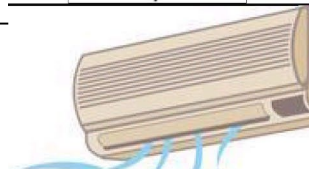


A készüléket tiszta, száraz helyen kell tárolni, esőtől és magas hőmérséklettől védve. Javasoljuk, hogy az egységet lefedje, hogy elkerülje a túlzott nedvesség és por hatását.



Ha a generátort nem használja rendszeresen, távolítsa el az üzemanyagot a karburátor leeresztő csavarján keresztül, és engedje le az üzemanyagtartályt. Ezután húzza meg ismét az olajleeresztő csavart. Ha minőségi stabilizátort használ, akkor ez az eljárás figyelmen kívül hagyható.

ENERGIA GAZDÁLKODÁS

Elektromos felszerelés		Névleges teljesítmény(W)	Indító erő(W)
Háztartási készülékek	TV27"		500 800
	Gazdaságos izzó		5~50 5~50
	Elektromos főző		1000 1000
	Számítógép		800 800
	DVD		100 100
	Hűtőszekrény		800 1600
	Mosógép		300 600
	Ventilátor		50 100
	2HP A ₁ Légkondicionáló		1500 3000 3000
Elektromos szerszámok	Elektromos műszer		1500 2500 5000
	Kalapácsfűrő		1000 1500
	Vízszivattyú		800 1200

Egyes készülékek égési teljesítménye nagyobb lehet, mint az üzemi teljesítmény. Olvassa el az elektromos berendezések címkéit referenciaként. A terhelések összteljesítménye nem haladhatja meg a generátor névleges teljesítményét.

Karbantartás

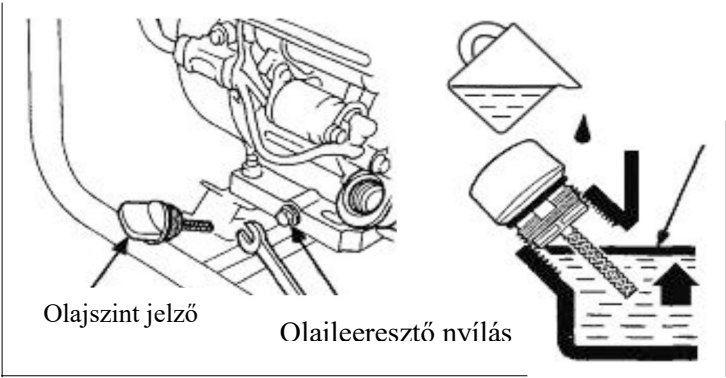
A rendszeres karbantartás a legjobb garancia a biztonságos, gazdaságos és hibamentes működésre, és hozzájárulhat a környezetvédelemhez is.

A karbantartási ütemterv a következő. Kérjük, a javasolt karbantartást az előző órákban vagy a használat időpontjában végezze el.

Rendszeres karbantartás ütemezése		Felhasználás sonként	20 óránként vagy az első használat első hónapjában (3)	50 óránként vagy 3 havonta (3)	100 óránként vagy 6 havonta (3)	300 óránként vagy évente (3)
Motor olaj	Ellenőrizze az olaj szintet	0				
	Cserélje ki		0		0	
Levegőszűrő	Ellenőrizze	0				
	Tisztítsa meg			0 (1)		
Üzemanyagszűrő	Tisztítsa meg				0	
Gyújtógyertya	Tisztítsa meg				0	Cserélje ki
A szelep ürítése	Állítsa be					0 (2)
Hengerfej	Mossa meg	300 óránként (2)				
Üzemanyagtartály és szűrő	Mossa meg	2 évente (2)				
Olaj	Cserélje ki	2 évente (2)				

- (1) A karbantartást gyakrabban kell elvégezni, ha az egységet poros körülmények között használják.
(2) A karbantartást hivatalos forgalmazónak kell elvégeznie

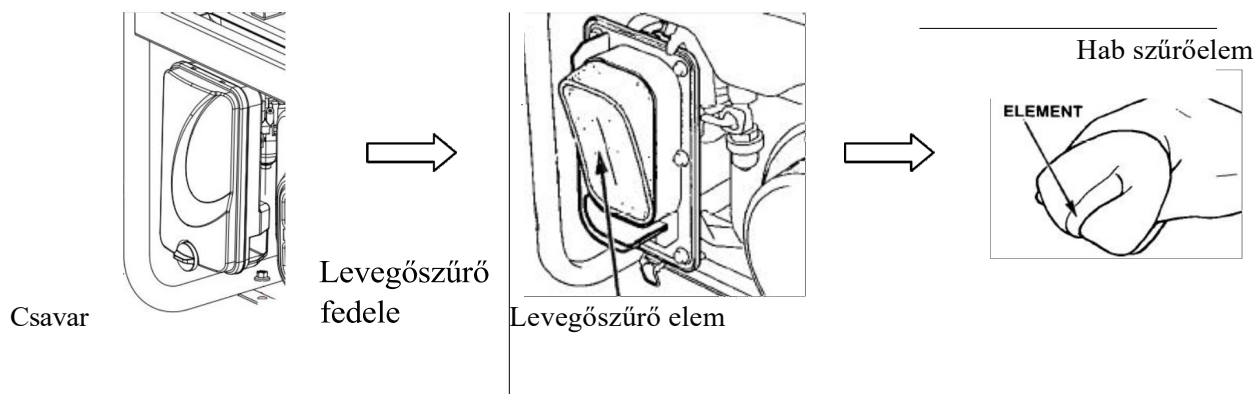
Olajcsere



Optimális
olajszint

Karbantartás

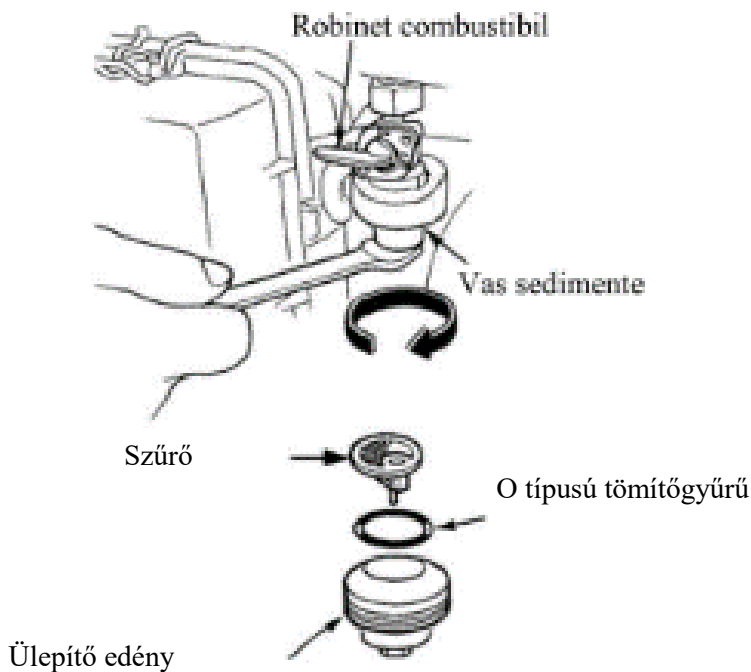
A levegőszűrő tisztítása



A légszűrő habszivacs elemmel rendelkezik, amely tisztítható vagy mosható.

1. Nyissa ki a fedelet a biztosítóanya meglazításával, és távolítsa el a levegőszűrő elemet.
2. Mossa ki a hab elemet folyékony mosószerben és vízben, majd öblítse le tiszta vízzel, és csomagolja be egy tiszta ruhába.
3. Tisztítsa meg a motorolaj szűrő fedelét, távolítsa el a felesleget tiszta, száraz ruhával törölve.
4. Helyezze vissza a levegőszűrőt és a légszűrő fedelét.

Az üzemanyagtartály tisztítása

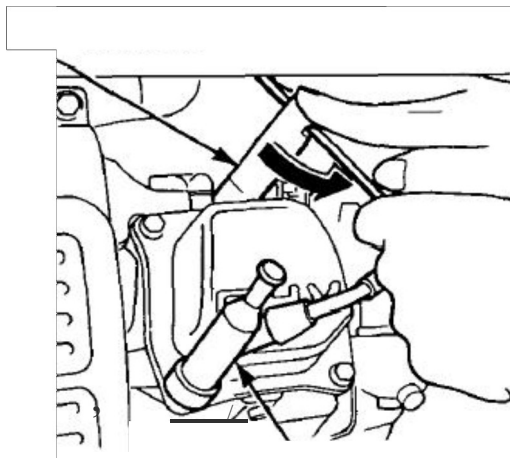


1. Zárja el az üzemanyagszelepet, és távolítsa el az üledéktartályt. Távolítsa el az O-gyűrűt és az O-szűrőt.
2. Tisztítsa meg az ülepítő edényt, a tömítőgyűrűt és az O típusú szűrőt oldószerrel (nem gyúlékony).
3. Szerelje vissza a tömítőgyűrűt és az O típusú szűrőt, és húzza meg az üledéktartályt.
4. Nyissa ki az üzemanyagszelepet, és ellenőrizze, hogy nincs-e szivárgás.

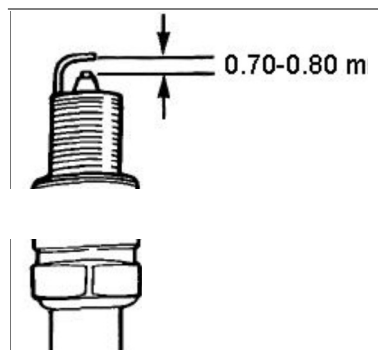
A gyújtógyertya tisztítása

Ajánlott gyújtógyertya modellek: NGK: BPR6ES. RN7YC Champion.

Gyújtógyertya kulcs



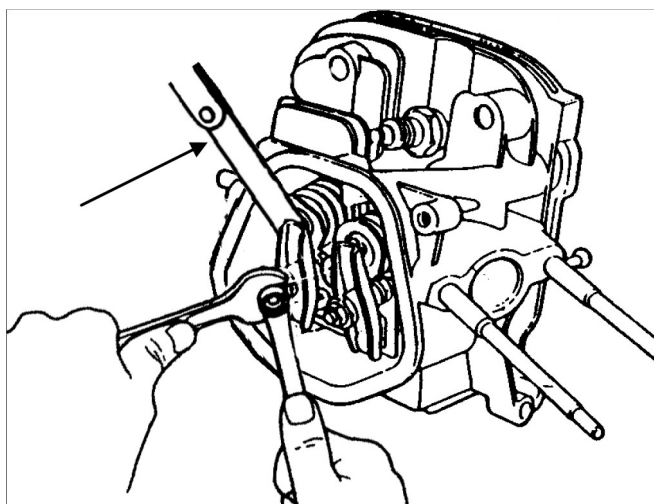
Gyújtógyertya fedél



- 1 Távolítsa el a gyújtógyertya fedelét
- 2 Tisztítsa meg a gyújtógyertya talpát.
- 3 Nyissa ki a gyújtógyertyát a gyújtógyertyakulccsal
- 4 Szemrevételezéssel ellenőrizze, hogy a gyújtógyertya nem sérült-e. Ha sérült, cserélje ki egy újra.
- 5 Mérje meg a gyújtógyertya terét egy nyomásmérővel. A távolságot 0,70 és 0,80 mm között kell tartani.
- 6 Ellenőrizze, hogy a gyújtógyertya jó állapotban van-e.
- 7 Helyezze vissza a gyújtógyertyát, és húzza meg a gyújtógyertya-kulccsal. Nyomja meg a gyújtógyertya sapkáját, és helyezze vissza a gyújtógyertya fedelét.

A szelep ürítése (felhatalmazott személynek kell elvégeznie)

Érzékelő



Távolítsa el a hengerfedeleket, és mérje meg a szelephézagot a nyomásmérővel. A távolságok 0,1 mm a bemeneti szelepnél és 0,15 mm a kimeneti szelepnél.

Útmutató a lehetséges hibákhoz

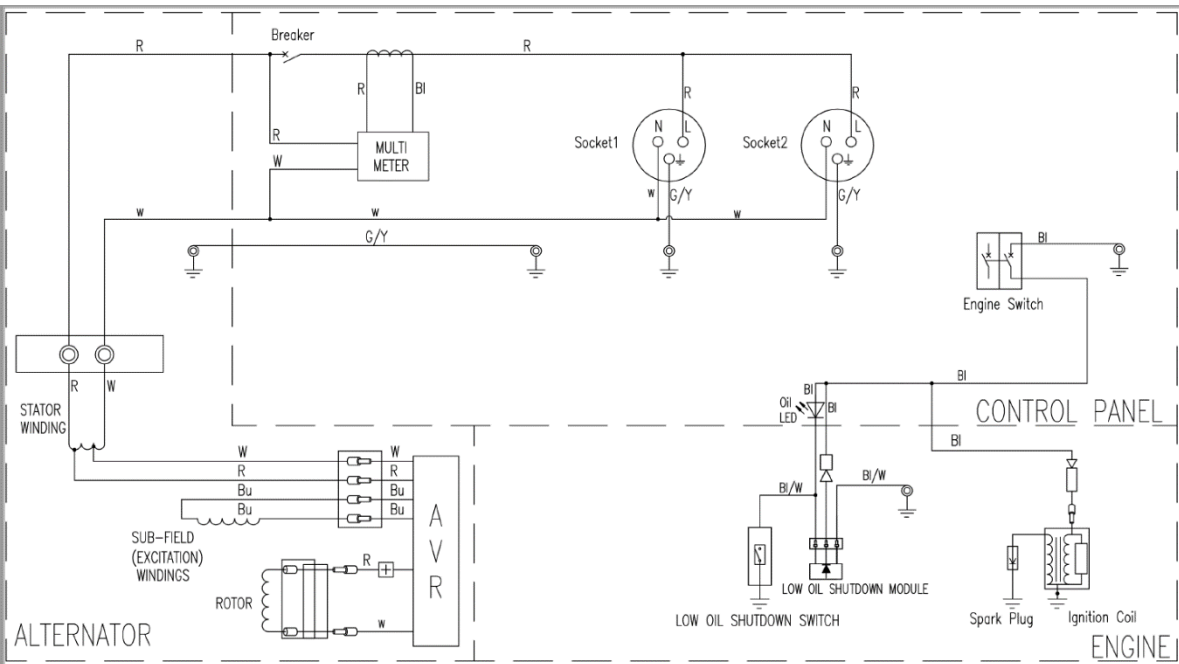
Hiba típusa	Ok	Mit kell tenni
Az egység nem indul be	Üzemanyag nélkül maradt	Töltse meg a tartályt üzemanyaggal
	Az üzemanyagszelep nincs nyitva	Fordítsa ON állásba
	Az üzemanyagszelep el van akadva	Tisztítsa meg a tartályt (lásd 15. oldal)
	Nincs motorolaj vagy alacsony a motorolaj szint.	Töltsön hozzá olajat
	A motorkapcsoló ki van kapcsolva	Kapcsolja "ON" állásba
	Hibás gyújtógyertya	Tisztítsa meg a gyújtógyertyát (lásd 16. oldal)
Nincs áramellátás	A kapcsoló kikapcsolt állásban van	Fordítsa a kapcsolót "be" állásba
	A csatlakozó rosszul érintkezik	Távolítsa el a dugót, és helyezze be újra.
Az egység működés közben rezeg	A sokkoló kar helyzete nem megfelelő	Működés közben állítsa a sokkoló kart "BE/nyitva" állásba
Az egység füstöt bocsát ki	A motor hőmérséklete túl magas, túlterhelt lehet.	Hagyja a motort terhelés nélkül járni több mint 10 percre.
	Az üzemanyag szennyezett	Használjon tiszta üzemanyagot
Az egység fekete füstöt bocsát ki	A levegőszűrő piszkos	Tisztítsa meg a levegőszűrő szűrőelemét
	Túl nagy a terhelés	Csökkentse a terhelést a névleges határértékre
Az egység kék füstöt bocsát ki	A motorolaj feltöltése meghaladja a határértéket	Engedje le az olajat a megfelelő szintre
	A használt olaj típusa nem megfelelő.	Keresse meg a megfelelő típusú olajat (lásd 6. oldal)
Csökken a teljesítmény	Meghibásodott gyújtógyertya	Tisztítsa meg és cserélje ki a gyújtógyertyát (lásd 16. oldal)
	A szelepek távolsága nem szabályozott	Állítsa be a szelephézagot (lásd 16. oldal)

A generátor működéséhez szükséges optimális hőmérséklet:

- Megfelelő hőmérséklet: -5 cc ~ 40 cc
- Megfelelő páratartalom: kevesebb, mint 95%.
- Megfelelő magasság: kevesebb, mint 1000 méter (az energiaterhelést csökkenteni kell, ha a generátort 1000 méter feletti magasságban használják.)

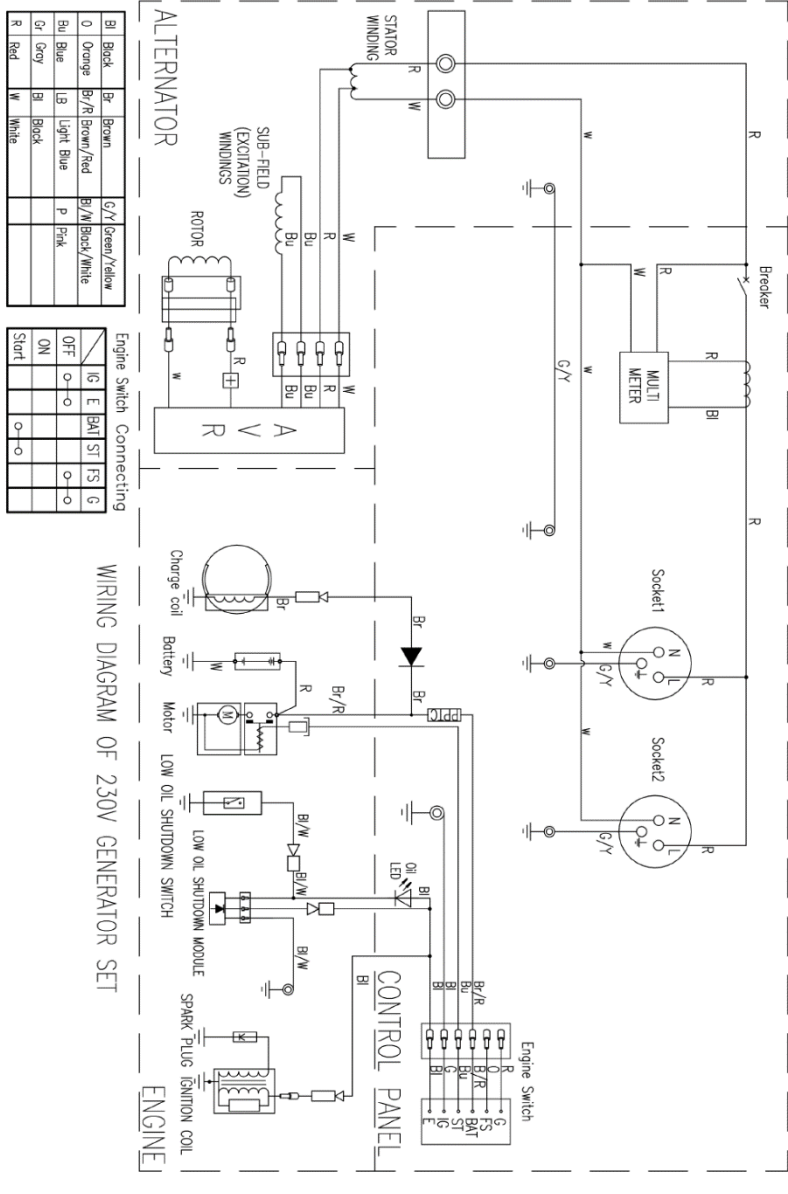
A termelőegység csak névleges teljesítménnyel tölthető, meghatározott környezeti feltételek mellett. Ha a környezeti feltételek nem egyeztethetők össze a fenti szabványokkal, vagy ha a motor és a generátor hűtési feltételei rosszak; például beltéri üzemeléskor csökkenteni kell a teljesítményterhelést. Csökkenteni kell a teljesítményterhelést akkor is, ha a hőmérséklet, magasság vagy relatív páratartalom meghaladja a szabványokat.

Ha a generátor nem működik megfelelően optimális körülmények között, kérjük, jelentkezzen a legközelebbi forgalmazónál vagy a vevőszolgálatnál ellenőrzés céljából.



WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET

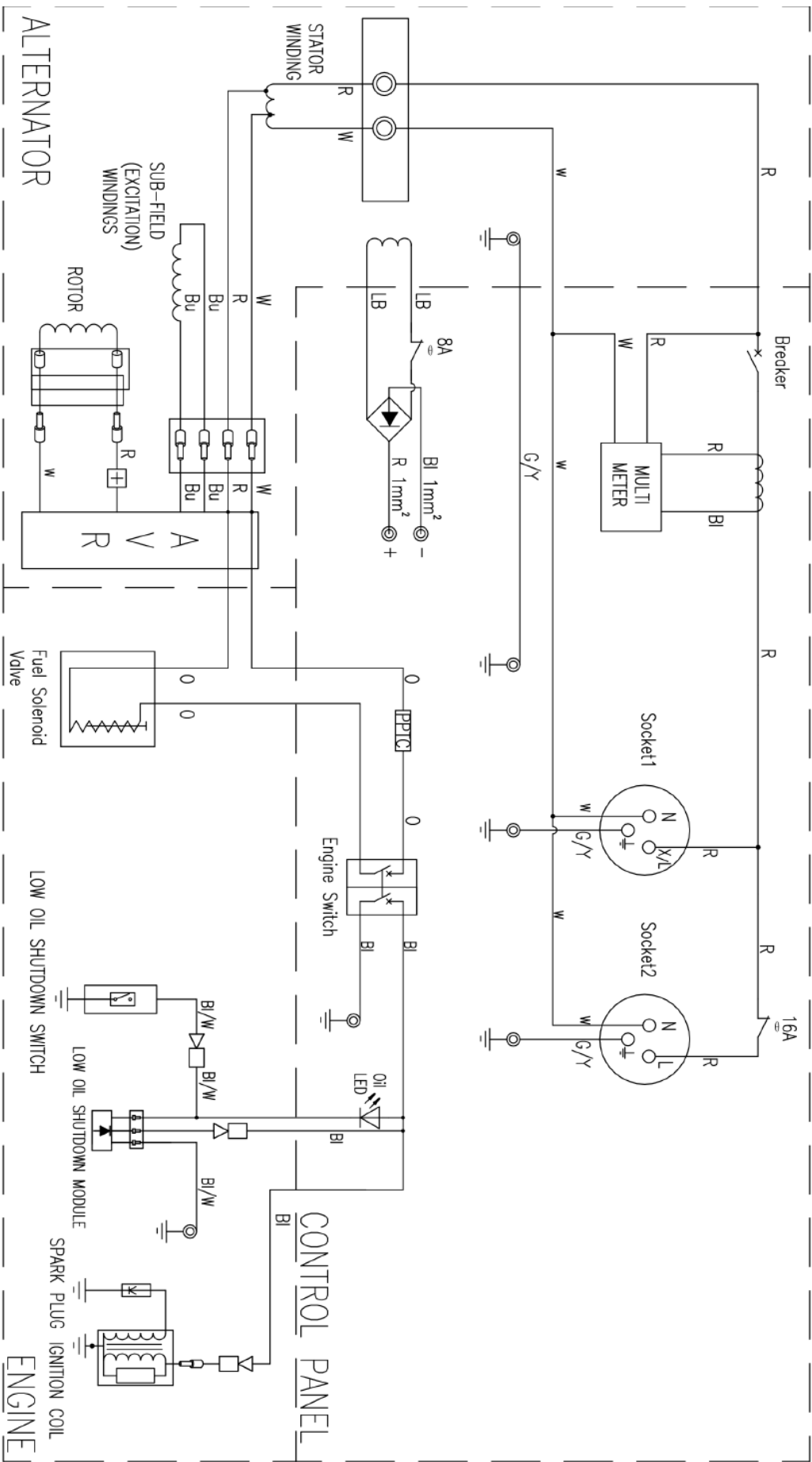
Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
O	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	Bl	Black		
R	Red	W	White		



WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET

Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
O	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	Bl	Black		
R	Red	W	White		

Engine Switch Connecting	IG	E	BAT	ST	FS	G
OFF	○	○	○	○	○	○
ON	○	○	○	○	○	○
Start	○	○	○	○	○	○



ALTERNATOR

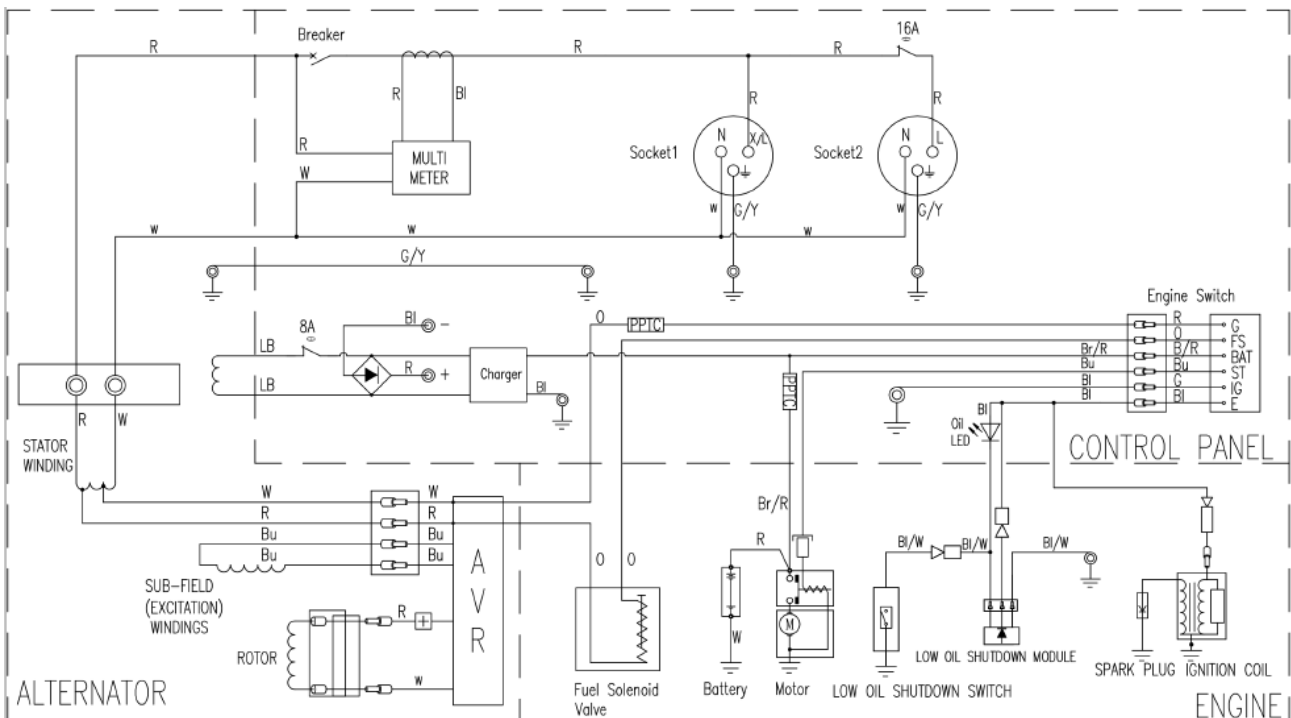
Bl	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
0	Orange	Br/R	Brown/Red	Bl/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Grey	Bl	Black		
R	Red	W	White		

Engine Switch Connecting

	IG	E	BAT	ST	FS	G
OFF	☐	☐			☐	☐
ON	☐	☐			☐	☐
Start	☐	☐			☐	☐

WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET

ENGINE

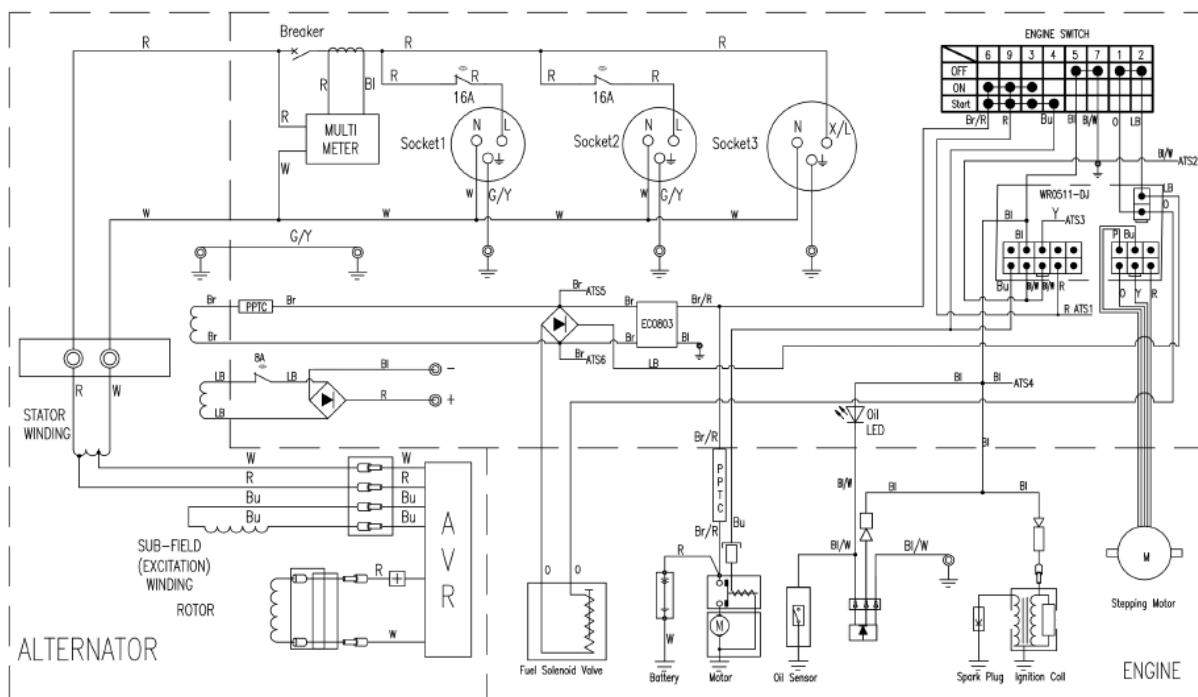


BI	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
O	Orange	Br/R	Brown/Red	B/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	BI	Black		
R	Red	W	White		

Engine Switch Connecting

	IG	E	BAT	ST	FS	G
OFF						
ON						
Start						

WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET



BI	Black	Br	Brown	G/Y	Green/Yellow
O	Orange	Br/R	Brown/Red	B/W	Black/White
Bu	Blue	LB	Light Blue	P	Pink
Gr	Gray	BI	Black	G	Green
R	Red	W	White	Y	Yellow

WIRING DIAGRAM OF 230V GENERATOR SET



A feltüntetett számok kibocsátási szintek, és nem feltétlenül biztonságos munkavégzési szintek. Bár korreláció van a kibocsátási és az expozíciós szintek között, nem használható megbízhatóan annak meghatározására, hogy szükség van-e egyéb óvintézkedésekre. A munkahelyi expozíció tényleges szintjét befolyásoló tényezők közé tartozik a munkahely jellemzői, az egyéb zajforrások, a gépek és más szomszédos folyamatok száma, valamint az az idő, ameddig egy művelet zajnak van kitéve. Ezenkívül a megengedett expozíciós szint országonként változhat. Ez az információ azonban lehetővé teszi a gép használója számára, hogy jobb veszély- és kockázatértékelést készítsen. Az ISO8528-10, ISO3744 és a 2000/14 I EC Zajirányelv szerint mérve.

MODELL	WFS4650E	
Hangkibocsátási nyomásszint a kezelő működése közben (ISO8528-10 szerint)	74dB(A)	
Bizonytalanság K	2dB(A)	
Garantált hang teljesítményszint LWA (a 2000/14/EC gépirányelv és az ISO3744 szerint)	94dB(A)	
MODELL	WFS9250	WFS11050
Hangkibocsátási nyomásszint a kezelő működése közben (ISO8528-10 szerint)	75dB(A)	75 db(A)
Bizonytalanság K	2dB(A)	
Garantált hang teljesítményszint LWA (a 2000/14/EC gépirányelv és az ISO3744 szerint). További információ erről a forrásszövegről	96dB(A)	96dB(A)

Megfelelőségi nyilatkozat

A. A gyártó neve és címe: SC Riviera Bike SRL, Tanase Banciu út, 12, Popesti Leordeni, Ilfov megye, Románia
Tel: 0040374300162

B. A nyilatkozat tárgya:

Azonosító szám	Termék neve
WFS4650	ÁRAMFEJLESZTŐ WOLFSON IMPERIO 3000

C. A berendezés leírása::

Forgó elektromos generátort hajtó belső égésű motorral ellátott berendezés, amely folyamatosan áramot szolgáltat.

D. A nyilatkozat tárgya megfelel az erre vonatkozó európai jogszabályoknak és megfelel minden rendelkezésnek:

Irányelv:

2006/42 / EC

2014/30/ EU

2014/35/EC

2000/14/EC

Előírások: 2016/1628/EU

Előírások 2018/987/EU

Előírások 2018/988/EU

Előírások 2018/989/EU

E. A fenti irányelvekben meghatározott munkavédelmi szabványok teljesítése érdekében az alábbi szabványok teljesültek:

ISO 8528	EN ISO 8528-13	EN 60204-1	EN 60529
ISO 12100	ISO 6826	EN 60204-1	EN 60529
ISO 4871	EN 12601	ISO 14122-2	ISO 7010
ISO 14314	EN ISO 13850	ISO 11429	ISO 14120
ISO 13731-1	ISO 7000	ISO 8999	ISO 15534-2

Hangkibocsátási szint a következő irányelv alapján:

LW: 94 dB

EU Type Approval No: 13*2016/1628*2017/656SRA1/P*0065*00

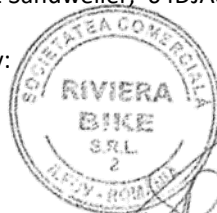
F. Értesített szervezet: **TUV Rheinland LGA Products GmbH – Tillystraße 2 – 90431** Az értesített szervezet száma: NB 0197, a jelentés száma: 50081823 001, 60383599 001 a D pontnál található irányelvek alapján a következő igazolványt állította ki: AM 50378991 0001 - 19.05.2017, JO 50474055 0001 -07.08.2020. Societe Nationale de Certification et D'Homologation, L-5201 Sandweiler, 64DJA0002A - 15.11.2017.

G. A termék műszaki dokumentációjáért felelős személy:

Tisztség – Vezérigazgató

Név - Bogdan Giurgescu

website@blademotors.ro



H. A gyártó által kiállított megfelelőséget igazoló okmányok szerint a fent említett, eredeti csomagolásban szállított termékek nem veszélyeztetik az életet, az egészséget, a munkahelyi biztonságot és nem károsítják a környezetet, amennyiben beszerelése, használata, karbantartása a rendeletnek megfelelően történik, a kísérő utasítások alapján. A felhatalmazott gyártó vagy forgalmazó hozzájárulása nélküli berendezés módosítása esetén ez a nyilatkozat érvényét veszti. A terméket Kínában gyártották..

Aláírás:

SC Riviera Bike SRL, Tanase Banciu út, 12, Popesti Leordeni, Ilfov, Románia

Data: 03.11.2022

Megfelelőségi nyilatkozat

A. A gyártó neve és címe: SC Riviera Bike SRL, Tanase Banciu út, 12, Popesti Leordeni, Ilfov megye, Románia
Tel: 0040374300162

B. A nyilatkozat tárgya:

Azonosító szám	Termék neve
WFS9250	ÁRAMFEJLESZTŐ WOLFSON IMPERIO 6600

C. A berendezés leírása::

Forgó elektromos generátort hajtó belső égésű motorral ellátott berendezés, amely folyamatosan áramot szolgáltat.

D. A nyilatkozat tárgya megfelel az erre vonatkozó európai jogszabályoknak és megfelel minden rendelkezésnek:

Irányelv:

2006/42 / EC

2014/30/ EU

2014/35/EC

2000/14/EC

Előírások: 2016/1628/EU

Előírások 2018/987/EU

Előírások 2018/988/EU

Előírások 2018/989/EU

E. A fenti irányelvekben meghatározott munkavédelmi szabványok teljesítése érdekében az alábbi szabványok teljesültek:

ISO 8528

EN ISO 8528-13

ISO 12100

ISO 6826

ISO 4871

EN 12601

ISO 11429

ISO 14120

EN 60204-1

Hangkibocsátási szint a következő irányelv alapján:

LW: 96 dB

EU Type Approval No: e13*2016/1628*2017/656SRB1/P*0075*00

F. Értesített szervezet: **TUV Rheinland LGA Products GmbH – Tillystraße 2 – 90431 Nurnberg**, Az értesített szervezet száma: NB 0197, a jelentés száma: 50081823 001- 50314057 001 a D pontnál található irányelvek alapján a következő igazolványt állította ki: A AM 50378993 0001 din 19.05.2017 - JO 50467185 0001 - 19.05.2020.

Societe Nationale de Certification et D'Homologation, L-5201 Sandweiler, 64DJA0002A - 15.11.2017.

G. A termék műszaki dokumentációjáért felelős személy:

Tisztség – Vezérigazgató

Név - Bogdan Giurgescu

website@blademotors.ro

H. A gyártó által kiállított megfelelőséget igazoló okmányok szerint a fent említett, eredeti csomagolásban szállított termékek nem veszélyeztetik az életet, az egészséget, a munkahelyi biztonságot és nem károsítják a környezetet, amennyiben beszerelése, használata, karbantartása a rendeletnek megfelelően történik, a kísérő utasítások alapján. A felhatalmazott gyártó vagy forgalmazó hozzájárulása nélküli berendezés módosítása esetén ez a nyilatkozat érvényét veszti. A terméket Kínában gyártották..

Aláírás:

SC Riviera Bike SRL, Tanase Banciu út, 12, Popesti Leordeni, Ilfov, Románia

Data: 03.11.2022



Megfelelőségi nyilatkozat

A. A gyártó neve és címe: SC Riviera Bike SRL, Tanase Banciu út, 12, Popesti Leordeni, Ilfov megye, Románia
Tel: 0040374300162

B. A nyilatkozat tárgya:

Azonosító szám	Termék neve
WFS11050	ÁRAMFEJLESZTŐ WOLFSON IMPERIO 8300

C. A berendezés leírása::

Forgó elektromos generátort hajtó belső égésű motorral ellátott berendezés, amely folyamatosan áramot szolgáltat.

D. A nyilatkozat tárgya megfelel az erre vonatkozó európai jogszabályoknak és megfelel minden rendelkezésnek:

Irányelv:

2006/42 / EC 2014/30/ EU 2016/1628
2014/35/EC 2000/14/EC 2005/88/EC

E. A fenti irányelvekben meghatározott munkavédelmi szabványok teljesítése érdekében az alábbi szabványok teljesültek:

SO 8528	EN ISO 8528-13
ISO 12100	ISO 14314
ISO 11102	EN 12601 ISO 8528-10:1998
ISO 13850	EN 60204-1 EN ISO 3744:1995,

Hangkibocsátási szint a következő irányelv alapján:

LW: 96 dB

EU Type Approval No: e13*2016/1628*2017/656SRB1/P*0075*00

F. Értesített szervezet: **TUV Rheinland LGA Products GmbH – Tillystraße 2 – 90431 Nurnberg**, Az értesített szervezet száma: NB 0197, a jelentés száma: 50081823001 a D pontnál található irányelvek alapján a következő igazolványt állította ki: AM 50378993 0001 din 19.05.2017.
Societe Nationale de Certification et D'Homologation, L-5201 Sandweiler, 64DJA0002A - 15.11.2017.

G. A termék műszaki dokumentációjáért felelős személy:

Tisztaság – Vezérigazgató

Név - Bogdan Giurgescu

website@blademotors.ro

H. A gyártó által kiállított megfelelőséget igazoló okmányok szerint a fent említett, eredeti csomagolásban szállított termékek nem veszélyeztetik az életet, az egészséget, a munkahelyi biztonságot és nem károsítják a környezetet, amennyiben beszerelése, használata, karbantartása a rendeletnek megfelelően történik, a kísérő utasítások alapján. A felhatalmazott gyártó vagy forgalmazó hozzájárulása nélküli berendezés módosítása esetén ez a nyilatkozat érvényét veszti. A terméket Kínában gyártották..

Aláírás:

SC Riviera Bike SRL, Tanase Banciu út, 12, Popesti Leordeni, Ilfov, Románia

Data: 03.11.2022



Minőségi és Garancia Tanúsítvány

Termék megnevezése: Termék kódja: Termék sorozatszáma: Modell-típus: Megfelelőségi Nyilatkozat: Eladó: Eladó címe: Vásárló: Vásárló címe: Telefon: E-mail: Számla/adó bizonylat: Eladás dátuma:

Kipróbálták a termék működését, bemutatták a használati és karbantartási módot. A magyar nyelvű használati, kezelési, tárolási, tartósítási és szállítási útmutató átadásra került. A vásárló a jelen jótállási jegyben foglaltakat tudomásul vette, az adatok hiánytalan és helyes megadását ellenőrizte és a terméket átvette.

Jelen tanúsítvány jogilag igazolja, hogy a számlázott termék megfelel a gyártó kivitelezési dokumentációjának, megfelel a megadott funkcionális minőségi és tartóssági paramétereknek, a kiadott Megfelelőségi Nyilatkozat szerint.

Vásárló aláírása,

Eladó aláírása,

Garanciaidő alatt végzett javítások:

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Dátum:	Aláírás
Elküldés	
Szervizbe érkezés	
Szervizből távozás	
Felvétel	

Nem vonatkozik rá a garancia

A következő alkatrészekre és tartozékokra, amelyek használat utáni elhasználódása normálisnak számít, NEM vonatkozik a garancia:

1. Lánckerék, vezetősín, szita, olajsűrű, légsűrű, gumi alkatrészek (henger harmonika, karburátor könyök, gumigyűrűk, tömlők, tömítések, szíjak stb.)
2. Üzemanyagsűrű, tanksapka, szita a tartályba, szondák, tartályok, úszó, üzemanyagszelep, pontoncsap, fúvóka, fúvóka, injektorok vagy befecskendező fúvókák, beállító rendszer vagy karok, karburátor tömítések vagy tömítő elemek, vagy ezek alkatrészei, amelyek kopását a hatályos előírásoknak nem megfelelő üzemanyag használata okozza;
3. Tengelykapcsoló, henger, dugattyú, szegmensek, szelepek, ha a kopás a légsűrű hiánya vagy a nem megfelelő használat miatt következik be, vagy a hatályos előírásoknak nem megfelelő üzemanyag használata okozta detonáció esetén, vagy ha a meghibásodás fordulatszám-meg nem felelésből, vagy 2T motorok esetén a benzin és az olaj nem megfelelő keverékéből adódik (a forgalmazótól vásárolt olajok esetében 30 ml olaj 1 liter benzinhez viszonyítva);
4. Izzók, ventilátorok, szíjtárcsák, műanyag házak, műanyag dugók, foglalatok, kerekek vagy görgők;
5. Gyújtás és relék (kondenzáció vagy rövidzárlat esetén), gyújtógyertya, gyertyakábel, kapcsolók, elektromos kábelek;
6. Gumi vagy rugós lengéscsillapítók, kábelek (kuplung, gázpedál, kaszaasztal, vonóerő stb.);
7. Fékpofák és fékbetétek, tengelykapcsolók, érvég-hüvelyek, rugós tengelykapcsoló;
8. Elektromos vagy elektronikus alkatrészek, ha a meghibásodás a földelés hiánya, vagy nem megfelelő környezeti körülmények között történő használat (túlzott páratartalom, nem megfelelő hőmérséklet, nem megfelelő feszültségellátás) vagy ingadozó feszültség (áramgenerátorok esetén, amikor a fogyasztók teljesítménye) nagyobb a megadottnál) miatt adódik;
9. Tömszelenc, turbina, turbinaház (amikor a hiba a szivattyúban lévő szennyeződések vagy a szivattyúban más berendezések, gépek stb. által létrehozott nyomás következtében keletkezett);
10. A vágórendszer alkatrészei, pl. láncfűrész-lánc, kaszatárcsa, fűnyírókés, malom/aprítógép kés stb.;
11. Indítódob, indítózsínór, indítórugó, indítófogantyú;
12. Kaszaasztal, fűnyíróasztal kés, sarkantyúk, süllyesztők, fogak, beállító támasz, anyatartó, anya, hajtórúd (a kasza vágórendszerének teljes kinematikai lánc), ha nincsenek megfelelően üzemeltetve, beállítva vagy tisztítva.
13. Egyéb fogyó tartozékok.

Ezt a terméket csak háztartási használatra gyártották, ipari célokra nem. Pontosán kövesse a termék használati útmutatójában található utasításokat.

Jótállási feltételek

A cég a román jogszabályok (2016-ban módosított 449/2003 törvény, OG 21/92) szerinti garanciát vállal a jótállási jegy és a vásárlást igazoló bizonylat (számla / adóbizonylat) alapján.

A fogyasztó törvény által biztosított jogait a kínált jótállás nem érinti. A garancia csak anyag- vagy gyártási hibákra vonatkozik.

A jótállási idő az eladás napjától kezdődik és a felhasználás típusától függ az alábbiak szerint:

Minden termékre 24 hónapos jótállás vonatkozik magánszemély általi vásárlás, kézműves és háztartási felhasználás esetén.

Jogi személyek általi vásárlás esetén minden termékre 12 hónapos garancia vonatkozik.

A garancia nem fedezi a következőket:

Olyan alkatrészek, amelyek a használati utasításnak megfelelő használat következtében elhasználódnak

Túlhasználatból, helytelen vagy a termék használati útmutatójában meghatározottaktól eltérő célokra való használatból, nem megfelelő karbantartásból vagy nem megfelelő tárolásból eredő hibák.

Az ügyfél által módosított vagy hozzáadott termékek.

A jótállás hatálya alá tartozó meghibásodások kijavítása ingyenes javítással vagy kifogástalanul működő termékre (lehet egy későbbi típus) történő cserével történik.

A hatályos jogszabályok értelmében a termék szavatossági időn belüli cseréje csak az alábbi esetekben történik:

A termék gyártási hibás;

A terméknek olyan hibája van, amely nem javítható;

A javítási határidő elmulasztása;

A termék nem megfelelő.

A termék átlagos élettartama 3 év. A termék javításának vagy cseréjének maximális időtartama a hibás termék bemutatásától számított 15 naptári nap. A garancia érvényét veszti, ha:

A címkén feltüntetett terméksorozat és típus nem védett (nem olvasható)

A terméket illetéktelen személy szedte szét

Nincs kitöltve minden jótállási tanúsítvány mező

A termék visszaküldése az eredetileg leszállított összes tartozékkal együtt történik.

Ha a terméket nem a használati utasításban foglaltak szerint használták, a diagnosztikai és szállítási szolgáltatások értéke a vásárlót terheli. A kereskedőt a kicserélt termékkel kapcsolatban ugyanazok a kötelezettségei terhelik, mint az eredetileg értékesített termékkel kapcsolatban.

A Riviera Bike a vásárlók alábbi személyes adatait kezeli: név, vezetéknev, cím, telefonszám és e-mail cím, a

679/2016-os európai rendelet előírásai szerint, az eladott berendezésekre ügyfelei részére biztosított szavatossági idő megfelelő kezelése érdekében. Az elektromos és elektronikus berendezéseket (WEEE) a válogatatlan háztartási hulladékkal együtt tilos ártalmatlanítani. Ezeket speciális gyűjtőhelyeken, felhatalmazott gyűjtő/újrahasznosító cégeknek, stb. kell leadni.

Szervíz: TOTAL áruház, Bákó Románia. Telefon: +40371238441.

Szervízzel kapcsolatos gondjaival, a következő weboldalon nyithat adatlapot:

www.emag.hu

Magyarországi Forgalmazó:

SC. RIVIERA BIKE SRL.

Popesti Leordeni, Ilfov megye, Románia.